

**Совет Безопасности**

Шестьдесят третий год

*Предварительный отчет***5878**-е заседание

Понедельник, 28 апреля 2008 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Кумало (Южная Африка)

Члены:

Бельгия	г-н Вербеке
Буркина-Фасо	г-н Кафандо
Китай	г-н Лю Чжэньминь
Коста-Рика	г-н Урбина
Хорватия	г-н Юрица
Франция	г-н Рипер
Индонезия	г-н Наталегава
Италия	г-н Спатафора
Ливийская Арабская Джамахирия	г-н Ат-Тальхи
Панама	г-н Суэскум
Российская Федерация	г-н Чуркин
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-жа Пирс
Соединенные Штаты Америки	г-н Халилзад
Вьетнам	г-н Бюй Тхе Зянг

Повестка дня

Ситуация в отношении Ирака

Доклад Генерального секретаря, представляемый во исполнение пункта 6 резолюции 1770 (2007) (S/2008/266)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношении Ирака

Доклад Генерального секретаря, представляемый во исполнение пункта 6 резолюции 1770 (2007) (S/2008/266)

Председатель (*говорит по-английски*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Ирака, в котором он просит пригласить его для участия в дискуссии по этому пункту повестки дня Совета. В соответствии с обычной практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этого представителя для участия в обсуждении без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Хамид аль-Баяти (Ирак) занимает место за столом Совета.

Председатель (*говорит по-английски*): В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных ранее консультаций Совета, и в отсутствие возражений я буду считать, что Совет согласен направить на основании правила 39 своих временных правил процедуры приглашение заместителю Генерального секретаря по политическим вопросам г-ну Линну Пэскоу.

Решение принимается.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2008/266, в котором содержится доклад Генерального секретаря, представляемый во исполнение пункта 6 резолюции 1770 (2007).

На этом заседании члены Совета Безопасности заслушают брифинги заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Линна Пэскоу и Постоянного представителя Соединенных

Штатов Америки Его Превосходительства г-на Залмая Халилзада от имени Многонациональных сил.

Теперь я предоставляю слово г-ну Пэскоу.

Г-н Пэскоу (*говорит по-английски*): Я благодарен за эту возможность быть здесь сегодня, чтобы обсудить положение в Ираке и увеличившиеся усилия Организации Объединенных Наций, направленные на помощь правительству и народу Ирака. Я только что посетил Ирак с 19 до 21 апреля и присутствовал на третьей расширенной встрече министров Ирака и соседних с ним стран 22 апреля в Кувейте.

На рассмотрении членов Совета находится третий доклад S/2008/266, представляемый во исполнение резолюции 1770 (2007). Он отражает прогресс, достигнутый Организацией Объединенных Наций в ее расширенной роли в соответствии с новым мандатом. В докладе уделяется большое внимание проблемам, стоящим перед Ираком, и совместным усилиям правительства Ирака, соседних стран, Организации Объединенных Наций и более широкого международного сообщества по разрешению этих проблем.

Мы все знаем о трудном положении в Ираке. Несмотря на улучшение положения в плане безопасности, перед правительством Ирака продолжают стоять трудные проблемы на пути к национальному примирению. В январе этого года был предпринят ряд важных шагов, таких, как принятие закона о правосудии и подотчетности, который отменил осуществлявшуюся ранее политику дебаасификации, и пакет законов, которые включают закон о мухафазах, организационно не оформленных в регионы, закон о всеобщей амнистии и бюджет 2008 года. Имеются также обнадеживающие признаки того, что арабский суннитский фронт — Фронт согласия — может в скором времени вернуться в кабинет.

В сочетании с улучшением положения в плане безопасности эти шаги открывают возможности, которые нам следует использовать. Как подчеркивается в докладе Генерального секретаря, настоятельно необходимо, чтобы руководители Ирака сохранили этот позитивный импульс и предприняли дальнейшие шаги для разрешения других фундаментальных вопросов, которые продолжают разделять Ирак, таких, как распределение природных ресурсов и соглашение о федеральной структуре

иракского государства. Эти цели могли бы быть достигнуты путем принятия справедливого и равноправного закона об углеводородах и завершения в течение долгого времени откладываемого процесса пересмотра Конституции. Существуют некоторые признаки того, что прогресс может быть достигнут и в этих областях. Организация Объединенных Наций решительно поддерживает эти усилия и продолжает предоставлять Комитету по пересмотру Конституции технические рекомендации и помощь.

Позвольте мне заявить здесь, что принятие Советом резолюции 1770 (2007) с расширением ее мандата Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) произошло в критический момент и обеспечивает надежную основу для нашей работы в Ираке. Специальный представитель Генерального секретаря и его персонал, обладающий высокой степенью мотивации, осуществляют мандат путем расширения помощи правительству и народу страны. Хотя стоящие задачи огромны, увеличившиеся усилия МООНСИ высоко оцениваются иракцами. Репутация Организации Объединенных Наций как организации, которая предоставляет весомую помощь, неизменно укрепляется.

В соответствии с мандатом, предусмотренным резолюцией 1770 (2007), и после согласованного продления на шесть месяцев действия статьи 140 Конституции Ирака, после того как ее действие кончилось 31 декабря 2007 года, МООНСИ сделала своей главной приоритетной задачей разрешение проблемы оспариваемых внутренних территорий. МООНСИ осуществила ряд полевых миссий на несколько оспариваемых территорий, чтобы встретиться с местными лидерами и понять беспокоящие их вопросы. Это способствовало диалогу в нескольких являющихся предметом спора районах, направленному на укрепление доверия и стремления к урегулированию между сторонами. Миссия вынесет рекомендации в отношении принципов и методологии, которые могли бы быть использованы заинтересованными иракскими сторонами как часть согласованного подхода к разрешению проблемы наиболее оспариваемых территорий, включая город Киркук. Мы обращаемся с призывом к государствам-членам поддержать усилия Организации Объединенных Наций и настоятельно призвать заинтересованные стороны работать вместе, чтобы найти надежные решения проблемы.

МООНСИ продолжает поддерживать Избирательную комиссию Ирака в ходе ее подготовки к проведению связанной с выборами деятельности, которая вызвала бы доверие у народа Ирака. Специальный представитель Де Мистура при поддержке руководства Ирака объявил 14 февраля, что МООНСИ продолжит процесс выбора директоров избирательных отделений в нескольких мухафазах в тех случаях, когда не было единодушного согласия между политическими партиями по завершению процесса назначения. Этот процесс, сейчас почти заверченный, является отличным примером того, как Организация Объединенных Наций может улучшить положение в Ираке. Я призываю Совет представителей представить список кандидатов для избирательных отделений в Багдаде как можно скорее, чтобы процесс мог быть завершен.

Избирательная комиссия Ирака в настоящее время концентрирует свои усилия на обновлении списков зарегистрированных избирателей, которое должно произойти в Ираке в июне, после чего должны пройти выборы советов мухафаз, намеченные на 1 октября. Однако, как отмечается в докладе, эти сроки зависят от политических договоренностей, которые должны быть достигнуты в предстоящие недели, особенно в том, что касается прав на участие в выборах и связанной с этим регистрации избирателей и прав внутренне перемещенных лиц (ВПЛ). Необходимо подготовить закон о выборах в мухафазах, который должен быть принят Советом представителей как можно скорее.

Гуманитарная ситуация в Ираке по-прежнему вызывает большую обеспокоенность и красноречиво свидетельствует о том, как насилие в Ираке из дня в день сказывается на гражданских лицах. Организация Объединенных Наций, в частности, следит за ситуацией в багдадском районе Садр-сити и в городе Басра и занимается оценкой гуманитарных потребностей. Организация Объединенных Наций готова работать со всеми соответствующими заинтересованными сторонами для обеспечения того, чтобы экстренная помощь доходила до самых уязвимых слоев гражданского населения. Я считаю, что мы можем делать еще больше, поскольку наше присутствие на месте усиливается, а вместе с ним укрепляются и наши возможности для дополнительной деятельности.

Мы должны также сосредоточиться в наших усилиях на облегчении страданий иракских бежен-

цев и внутренне перемещенных лиц, причем не только по соображениям гуманности, но и в силу региональных последствий. Хотя лишь долгосрочное политическое решение в Ираке может позволить урегулировать нынешний кризис с беженцами и ВПЛ, мы считаем, что правительство Ирака и все международное сообщество при помощи Организации Объединенных Наций может и должно тем временем делать больше в плане оказания гуманитарной помощи принимающим странам, особенно Иордании и Сирии. В этой связи я хотел бы отметить, что недавно в Багдаде приступили к работе три сотрудника Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ). Позитивное воздействие их присутствия уже ощущается.

В последнем докладе Генерального секретаря вновь выражается серьезная обеспокоенность нынешней ситуацией с правами человека в Ираке. Несмотря на улучшение общей ситуации с безопасностью к концу 2007 года, в первом квартале 2008 года по-прежнему имели место случаи взрыва бомб самоубийцами, подрыва автомобилей и другие нападения, которые имели самые разрушительные последствия для гражданского населения. Однако в позитивном ключе следует отметить, что исполнительные и судебные власти в Ираке приняли ряд мер для улучшения обращения с задержанными, включая усилия по обеспечению более эффективного судебного надзора и по улучшению ситуации с переполненностью тюрем. В этой связи Управление по правам человека МООНСИ продолжает посещать места содержания под стражей и тюрьмы по приглашению соответствующих властей в Багдаде и Эрбиле.

Для стабильности Ирака очень важна поддержка соседних стран. От имени Генерального секретаря я участвовал в третьем расширенном совещании Ирака и соседних с ним стран, которое проходило 22 апреля в Кувейте на уровне министров. Для стран-участниц это была возможность подтвердить свою приверженность территориальной целостности, единству, полному суверенитету и независимости Ирака и принципу невмешательства в его внутренние дела. В заключительном коммюнике участники осудили все акты терроризма и подтвердили обязательство всех государств бороться с террористической деятельностью. Как всегда, эти соображения также предоставляют участникам очень

полезную возможность провести за рамками совещания широкие обсуждения по критически важным двусторонним вопросам. Участники также высказали пожелание провести следующее расширенное совещание министров в Багдаде. Организация Объединенных Наций полна решимости поддерживать этот региональный процесс через предоставление технической помощи иракскому министерству иностранных дел и трем региональным рабочим группам: по энергетике, по вопросам безопасности на границе и по беженцам и ВПЛ. Организация Объединенных Наций решительно призывает Ирак и его соседей по региону активизировать диалог и взаимодействие в целях укрепления сотрудничества в вопросах, представляющих взаимный интерес.

Подписанное в Шарм-эш-Шейхе в мае 2007 года Международное соглашение с Ираком постепенно превратилось в важнейшие рамки сотрудничества между Ираком и международными донорами в таких областях, как безопасность, политические вопросы, управление, реконструкция и социально-экономическое восстановление. Оно также нацеливает нас на оказание помощи в решении наиболее насущных проблем Ирака. В этой связи я хотел бы поблагодарить правительство Швеции за согласие принять у себя первую ежегодную конференцию по обзору Соглашения с Ираком, которая состоится 29 мая 2008 года в Стокгольме на уровне министров иностранных дел. Эта конференция, на которой будут председательствовать Генеральный секретарь и премьер-министр аль-Малики, предоставит возможность рассмотреть прогресс, достигнутый в осуществлении целей Соглашения, и обсудить дальнейшие шаги в направлении достижения этих целей. Мы настоятельно поощряем государства-члены принять участие в этом мероприятии и взять на себя конкретные обязательства на этой конференции.

Как твердо и четко заявил Генеральный секретарь, какими бы ни были прежде наши взгляды на Ирак, сегодня весь мир отвечает за то, чтобы принести мир и процветание народу этой страны, и заинтересован в этом. Я вернулся из своей поездки в Ирак убежденным в том, что Организация Объединенных Наций делает все возможное в этом плане. Принимая строгие меры по реагированию на ситуацию с безопасностью, Организация Объединенных Наций играет в Ираке более значимую роль. Генеральный секретарь увеличил численность междуна-

родного персонала Организации Объединенных Наций до 140 человек в Багдаде и до 40 человек в Эрбиле. Кроме того, в рамках программы по расширению информационно-пропагандистской деятельности при каждой канцелярии губернатора будут развернуты национальные сотрудники по связи, и на данный момент уже размещено 9 таких сотрудников; Организация Объединенных Наций также восстановила свое присутствие в Басре. В настоящее время планируется расширить присутствие Организации Объединенных Наций, охватив Наджаф, Рамади и Киркук. МООНСИ и страновая группа также занимают теперь индивидуальный подход к каждому району, расширяя деятельность там, где для этого имеются более благоприятные условия. Я уже упоминал о ценном присутствии УВКБ в Багдаде и надеюсь, что другие учреждения вскоре также расширят там свою роль. Миссия также продолжает вести дело к обеспечению большей самодостаточности в таких областях, как материально-техническая поддержка и безопасность, и сейчас разрабатываются планы по строительству новой единой штаб-квартиры в Багдаде.

В ходе моей поездки в Багдад я встречался со Специальным представителем де Мистурой и персоналом Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку. Воспользовавшись этой возможностью, я поблагодарил их от имени Генерального секретаря за их самоотверженную и напряженную работу в очень сложных условиях. Меня поразили профессионализм сотрудников и корпоративный дух, царящий в Миссии. Специальный представитель де Мистура проводит прекрасную работу по мотивации сотрудников, настраивая их на выполнение своих обязанностей. Я думаю, что Организация Объединенных Наций может гордиться их деятельностью в чрезвычайно сложных условиях.

Несколько раз в ходе моей поездки об опасностях, с которыми сталкивается наш персонал, мне напоминали звуки сигналов тревоги и инструкции к персоналу укрыться от угрозы неприцельного огня. Секретариат прекрасно осознает наличие угрозы безопасности, и Департамент по вопросам охраны и безопасности с нашей помощью занимается постоянной работой по смягчению ситуации для укрепления безопасности нашего персонала в Ираке.

В ходе моих встреч с иракскими и другими партнерами общей темой было выражение всеми

признательности за укрепление роли Организации Объединенных Наций в Ираке. В Багдаде я встречался с вице-президентом Аделем Абделем Махди и заместителем премьер-министра Бархамом Салехом, которые приветствовали роль Организации Объединенных Наций в плане урегулирования споров по внутренним территориям, подготовки к выборам в мухафазах до конца года, оказания помощи беженцам и внутренне перемещенным лицам и содействия политическому диалогу и национальному примирению. Они также благодарили Организацию Объединенных Наций за ее усилия в поддержку гуманитарной деятельности и деятельности по восстановлению и, в частности, за помощь в создании позитивной политической динамики в плане развития и осуществления Международного соглашения с Ираком. Их высказываниям вторили министр иностранных дел Зибари и многие другие ораторы, выступавшие на региональной конференции в Кувейте. Эти заявления служат важным напоминанием о том, что Организации Объединенных Наций и ее роль пользуются уважением иракских и региональных лидеров.

Мы признательны членам Совета за их поддержку усилий МООНСИ по выполнению ею своего мандата в Ираке. Мы благодарим те государства-члены, которые обеспечивают защиту и материально-техническую поддержку присутствию Организации Объединенных Наций в Ираке, в том числе тем, которые предоставляют воздушную поддержку, персонал и финансирование для отдельной структуры, обеспечивающей безопасность МООНСИ. Я хотел бы настоятельно призвать государства-члены предоставить дополнительные финансовые и материально-технические ресурсы для Миссии, включая финансирование нового единого комплекса Организации Объединенных Наций в Багдаде, и для принятия дополнительных необходимых мер безопасности, в частности для предоставления МООНСИ дополнительных военных советников.

Ирак переживает болезненный переходный период. После десятилетий диктатуры и войны задачи по национальному примирению, восстановлению и развитию огромны. Однако меня также впечатлили серьезность и готовность правительства Ирака решать эти задачи в целях прекращения страданий иракского народа и достижения ощутимого улучшения в жизни иракцев. Это долгосрочная задача, которая нуждается в устойчивой поддержке

со стороны международного сообщества. Организация Объединенных Наций намерена в полном объеме сыграть свою роль согласно тому всеобъемлющему мандату, который содержится в резолюции 1770 (2007) Совета Безопасности. Дальнейшая поддержка Совета крайне важна для этих усилий.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Пэскоу за его брифинг.

Сейчас я предоставляю слово г-ну Залмаю Халилзаду, Постоянному представителю Соединенных Штатов Америки.

Г-н Халилзад (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Я рад представить Совету доклад от имени Многонациональных сил в Ираке (МНС-И), согласно резолюциям 1546 (2004), 1637 (2005), 1723 (2006) и 1790 (2007) Совета Безопасности. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря за представленный им доклад о прогрессе, достигнутом Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) (S/2008/266), а также заместителя Генерального секретаря Пэскоу за его брифинг в Совете. Соединенные Штаты выражают свою признательность Специальному представителю Стаффану де Мистуре и всему персоналу МООНСИ за их мужественные усилия, самоотверженность и напряженную работу.

Соединенные Штаты разделяют с народом Ирака цель построения безопасного, единого и демократического Ирака, который может самостоятельно управлять собой, защищать себя и обеспечивать себя. В начале 2007 года президент Буш и правительство Ирака одобрили наращивание численности коалиционных и иракских сил, чтобы обеспечить безопасность иракских общин и содействовать примирению на местном и национальном уровнях.

Общая ситуация в области безопасности в Ираке продолжает улучшаться, также имеются определенные достижения на политическом, экономическом и дипломатическом фронтах. Тем не менее, в некоторых областях прогресс является неровным, и сохраняются многочисленные задачи.

Со времени моего последнего доклада среднее число еженедельных инцидентов в области безопасности уменьшилось и уровень насилия сохраняется на значительно более низком уровне, чем в конце лета 2007 года. Хотя в последние недели чис-

ло инцидентов в области безопасности возросло в результате насилия в Багдаде и Басре, уровень инцидентов вновь снижается. Число гражданских лиц, погибших в результате насилия, с июля 2007 года сократилось более чем на 72 процента и находится ниже уровня, существовавшего в феврале 2006 года, до взрыва мечети в Самарре. Гибель военнослужащих коалиции также уменьшилась на 70 процентов с прошлого лета.

Еще одна важная тенденция — сокращение за период с января 2007 года по январь 2008 года числа жертв, приписываемых этническому и религиозному насилию. Оно сократилось на 94 процента в масштабах страны и на 97 процентов в районах безопасности Багдада. Это устойчивое снижение этнического и религиозного насилия стало результатом возросшего присутствия иракских и коалиционных сил вдоль линии религиозного раскола и сократившихся возможностей противника разжигать цикл этнического и религиозного насилия.

Количество еженедельных нападений с использованием самодельных взрывных устройств (СВУ) упало более чем на 50 процентов с прошлого лета, число жертв коалиции в результате инцидентов с использованием СВУ находится на самом низком уровне с июля 2006 года. Это сокращение числа жертв приписывают ущербу, причиненному повстанческим подразделениям, эффективности физических барьеров безопасности и росту числа СВУ, которые обнаруживают и обезвреживают до взрыва. Показатели обнаружения и уничтожения СВУ в последнее время превышают 55 процентов — самый высокий показатель почти за четыре года. Уровень операций, привлекающих большое внимание, таких как использование автомобилей, начиненных взрывчаткой, и террористов-смертников, остается гораздо ниже своего пика год назад, хотя за последние месяцы число таких нападений несколько возросло. Тем не менее их эффективность снижается в результате укрепления безопасности.

В подотчетный период поддерживаемые Ираном группировки неоднократно нападали на иракских гражданских лиц, на иракские и Многонациональные силы. Недавние столкновения между криминальными элементами, ополчением и иракскими правительственными силами в Басре и Багдаде подчеркивают дестабилизирующее влияние Ирана и его действий. Силы Кудс Корпуса стражей исламской революции продолжают вооружать, обучать и

финансировать незаконные вооруженные группы в Ираке. Львиная доля оружия, используемого этими группами, включая минометы, ракеты и самоформирующиеся поражающие элементы, изготавливается и поставляется Ираном. Эта незаконная помощь представляет собой значительную угрозу иракским и Многонациональным силам, стабильности и суверенитету Ирака. Она также подрывает усилия правительства Ирака по восстановлению государства. Эти поставки оружия и связанных с ними материалов идут полностью вразрез с ограничениями на такие поставки в Ирак, принятыми Советом согласно его полномочиям по главе VII.

Граница Ирака с Сирией является еще одним источником озабоченности, поскольку, согласно оценкам, 90 процентов всех известных иностранных террористов попадают в Ирак из Сирии. Сирия по-прежнему позволяет иностранным боевикам пересекать ее территорию для совершения нападений в Ираке, и мы знаем, что террористические посредники «Аль-Каиды» продолжают действовать в Сирии. Иран и Сирия должны положить конец потоку оружия и иностранных боевиков в Ирак и их пагубному вмешательству в Ираке.

В настоящее время 33 страны играют незаменимую роль, поддерживая безопасность в Ираке на основе участия в коалиции или внося вклад в операции МООНСИ. Члены коалиции в Ираке, кроме Соединенных Штатов, предоставили около 10 000 военнослужащих в коалицию и еще 450 членов личного состава для поддержки МООНСИ. Конкретные вклады варьируются от вклада Сальвадора, который развернул девять контингентов с 2003 года и завершил более 300 проектов по реконструкции, до вклада Эстонии, силы которой проводят операции против повстанцев. Эти силы играют крайне важную роль в оказании помощи народу Ирака в его усилиях добиться успеха.

Иракские силы безопасности продолжают добиваться успеха, наращивать потенциал и боевые навыки. Более 540 000 человек служат сейчас в иракских силах безопасности — на 24 000 больше с того момента, как я выступал в Совете последний раз в январе месяце. По состоянию на 1 февраля 2008 года 123 иракских армейских боевых батальона участвуют в операциях — на 6 батальонов больше, чем в прошлом квартале. Из этих боевых батальонов 112 способны играть в операциях лидирующую роль.

Во время недавних операций некоторые иракские подразделения не выдержали испытания, но в целом иракские силы безопасности весьма компетентны и действуют надежно. Заглядывая вперед, могу сказать, что, согласно расчетам, до конца года будет подготовлено еще 50 000 иракских военнослужащих, 16 армейских батальонов и батальонов для специальных операций, а также 23 000 полицейских и 8 батальонов национальной полиции.

Местные граждане, как арабы-сунниты, так и арабы-шииты, продолжают помогать в борьбе с экстремистами. Эти 91 000 добровольцев, известных как «Сыновья Ирака», содействуют идущему снизу примирению, предоставляя иракским и коалиционным силам информацию о повстанцах, охраняя крайне важную местную инфраструктуру, и помогают находить самодельные взрывные устройства и тайники с оружием. Мы работаем в тесном контакте с иракским правительством, включая многих из этих добровольцев в программы профессиональной подготовки, в иракские силы безопасности и другие правительственные программы занятости.

Коалиция продолжает передавать ответственность за безопасность правительству Ирака, которое в настоящее время несет основную ответственность за безопасность в 9 из 18 провинций страны. Во многих из них этот переход прошел гладко, и, хотя в некоторых других возникали проблемы, мы надеемся, что данный процесс будет продвигаться вперед и позднее в этом году передача ответственности произойдет в провинциях Анбар и Кадисия.

Переходя сейчас к экономическим вопросам, хотел бы отметить, что правительство Ирака добилося прогресса в том, что касается его способности расходовать имеющиеся у него ресурсы, обеспечивать предоставление населению основных услуг и содействовать экономическому развитию. Министерства обороны и внутренних дел Ирака последовательно улучшают способность исполнять свои бюджеты. В 2007 и 2006 годах оба эти министерства израсходовали на укрепление своих сил больше средств, чем предоставили Соединенные Штаты через Фонд финансирования сил безопасности Ирака. Мы рассчитываем, что Ирак израсходует более 9 млрд. долл. США на нужды безопасности в этом году и 11 млрд. долл. США — в следующем году.

По прогнозам Международного валютного фонда (МВФ), в этом году валовой внутренний

продукт Ирака вырастет на 7 процентов в реальном выражении. Продовольственная инфляция в 2007 году равнялась приблизительно 12 процентам по сравнению с более чем 32 процентами в 2006 году. Иракский динар остается сильным, и иракский центральный банк начал снижать процентные ставки.

В то же время, как упомянул г-н Пэскоу, наблюдался также некоторый политический прогресс. Важным шагом вперед явилось принятие закона о правосудии и подотчетности, который касается реформы политики дебаасификации, закона о всеобщей амнистии и закона о полномочиях мухазф, в котором содержится призыв к проведению выборов до 1 октября 2008 года. Однако многое будет зависеть от их успешного осуществления. В политическом плане иракские лидеры должны продолжать сотрудничать друг с другом и ставить национальные интересы выше своих узкоместнических интересов.

Были также предприняты шаги для интеграции Ирака в международное сообщество и, в частности, в региональные дела. 21 апреля министры иностранных дел государств — членов Совета сотрудничества стран Залива (ССЗ), а также Египта, Иордании и Соединенных Штатов Америки провели встречу в Бахрейне при участии министра иностранных дел Ирака Хошьяра Зебари. Мы приветствуем решение этой группы включить Ирак в число регулярных участников таких встреч.

В заключение я хотел бы поблагодарить Миссию Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) за ее работу по оказанию помощи в урегулировании спорных внутренних пограничных вопросов, по решению гуманитарных вопросов, с которыми сталкивается иракский народ, по руководству осуществлением Международного соглашения с Ираком и по подготовке к провинциальным выборам. Организация Объединенных Наций продолжает играть важную роль в региональном диалоге, и вклад МООНСИ в работу расширенного механизма поддержки соседних стран поможет обеспечить, чтобы этот процесс по-прежнему оставался полезным региональным форумом. В предстоящие недели и месяцы мы рассчитываем на продолжение участия МООНСИ в усилиях по содействию национальному примирению, пересмотру конституции, осуществлению экономической реформы и созданию потенциала. Мы

также призываем МООНСИ рассмотреть вопрос о расширении ее присутствия в других районах Ирака.

МНС-И и МООНСИ должны работать с целью поддержания прогресса, достигнутого в результате недавнего улучшения обстановки в плане безопасности в Ираке. Руководители и народ Ирака должны использовать эти с таким трудом завоеванные успехи в борьбе с повстанцами, экстремистами и преступными элементами, приняв на себя ответственность за достижение целей, которые Ирак поставил перед собой как независимое и суверенное государство. Я очень надеюсь на то, что все стороны примут конкретные шаги по оказанию правительству Ирака более эффективной помощи в достижении этих целей.

Г-н ат-Тальхи (Ливийская Арабская Джамахирия) (*говорит по-арабски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его доклад (S/2008/266). Я хотел бы также поблагодарить заместителя Генерального секретаря г-на Линна Пэскоу за его брифинг в Совете о последних событиях в Ираке. Кроме того, я хотел бы выразить признательность Постоянному представителю Соединенных Штатов послу Халилзаду за его брифинг о деятельности Многонациональных сил в Ираке. Мы приветствуем присутствующего здесь Постоянного представителя Ирака нашего брата г-на Хамида аль-Баяти.

Во время рассмотрения нами этого вопроса 21 января (см. S/PV.5823) у нас появились надежды на то, что в свете тех результатов, которые были достигнуты в четвертом квартале 2007 года, обстановка в плане безопасности улучшится. Согласно докладу, который рассматривался Советом на том заседании (S/2008/19), число инцидентов с применением насилия снизилось с 200 в день в июле и августе 2007 года до приблизительно 90 инцидентов в сентябре и октябре. К сожалению, рассматриваемый нами сегодня доклад свидетельствует о росте числа инцидентов с применением насилия по всей стране в среднем до 130 в день, и это не считая самых последних событий. Мы надеемся, что это лишь временное явление.

Ливия поддерживает все усилия, направленные на прекращение насилия в Ираке, будь то усилия по воссозданию вооруженных сил Ирака, его сил безопасности и полиции или по осуществлению

программ разоружения повстанцев для обеспечения того, чтобы только правительство осуществляло подобные операции по восстановлению безопасности и правопорядка. Однако это может произойти лишь в том случае, если все группировки и религиозные секты в Ираке действительно поверят в то, что им открыты все двери для равноправного участия в распределении властных полномочий и благ. К счастью, это именно то, к чему стремится правительство Ирака в настоящее время. Мы призываем все политические партии принять активное участие в усилиях по достижению национального примирения и поощрению диалога и духа согласия.

Тем не менее мы считаем, что удалось достигнуть реального прогресса на всех фронтах, и надеемся, что такой прогресс будет достигаться и впредь. Мы также приветствуем улучшение экономических показателей, в частности результаты, достигнутые в прошлом году, и ожидаемую тенденцию к продолжению экономического роста в этом году.

Моя делегация считает, что улучшение отношений между Ираком и соседними странами, в частности арабскими странами, занимает центральное место в обеспечении стабильности Ирака. В частности, мы призываем Ирак к сотрудничеству со своими соседями и приветствуем заявления, сделанные на конференции в Кувейте в отношении важности уважения национального единства Ирака, его полного суверенитета, территориальной целостности и арабской и исламской самобытности, а также уважения его международно признанных границ и права иракского народа самому решать свое политическое будущее и распоряжаться своим национальным богатством, ресурсами и финансами по своему усмотрению.

Мы одобряем политические усилия, прилагаемые Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), а также расширение ее деятельности через посредство мухафазных отделений связи. Мы также одобряем роль МООНСИ по оказанию содействия в подготовке к выборам, особенно Независимой высшей избирательной комиссии и Комитету по пересмотру конституции, а также иракскому парламенту по мере того, как он вводит в действие важное законодательство, направленное на улучшение обстановки в плане безопасности и политической ситуации, — Закона о мухафазах, организационно не оформленных в регионы (Закона о полномочиях мухафаз).

Мы настоятельно призываем МООНСИ, деятельность которой мы полностью одобряем, принимать дополнительные меры на гуманитарном фронте. В самом деле, сообщения как правительственных, так и неправительственных организаций свидетельствуют о том, что обстановка вызывает озабоченность, особенно положение иракских беженцев в соседних странах, равно как лиц, перемещенных внутри страны, миллионы которых живут в плачевных условиях. Глубина их страданий описывается в февральском докладе Управления по координации гуманитарной деятельности и в докладах неправительственных организаций, где подчеркивается необходимость сбора целевой суммы в размере 265 млн. долл. США, из которых собрана лишь малая толика. Но даже если бы удалось собрать всю сумму, ее все равно было бы недостаточно для удовлетворения нужд всех ВПЛ и беженцев и для решения проблем принимающих их стран, в частности Сирии и Иордании. Удовлетворять нужды своих ВПЛ и беженцев — обязанность, конечно, самого Ирака, но и международное сообщество тоже должно способствовать облегчению их страданий.

Другой важной гуманитарной проблемой, не затронутой в докладе, является правовое и гуманитарное положение иракских заключенных. У нас сложилось впечатление, что их число постоянно растет. Согласно некоторым сообщениям, число содержащихся под стражей ныне превысило 51 000. Мы призываем все стороны, которых это касается, помнить о том, что заключенные тоже обладают юридическими правами, которые надлежит соблюдать.

Наконец, мне хотелось бы коротко коснуться еще двух вопросов. Один из них касается просьбы о поставках в рамках программы «Нефть в обмен на продовольствие», которая была закрыта 31 декабря 2007 года. Юридические лица, финансовые образования и правительственные органы Ирака могут удовлетворять нужды страны только при наличии юридической документации.

Во-вторых, Комитет по компенсациям внимательно изучает возможность участия Ирака в своей деятельности, с тем чтобы иметь возможность отстаивать юридические и суверенные интересы Ирака. Он делает это вовсе не для того, чтобы помочь Ираку снять с себя всякую ответственность, а для того, чтобы способствовать непосредственной ко-

ординации усилий Ирака и его соседей в поисках приемлемых для всех сторон решений, которые облегчили бы как материальные, так и другие проблемы.

Всем нам известно, что у Ирака много проблем, однако его история постоянно демонстрирует способность иракского народа отвечать на любые вызовы и преодолевать любые трудности с предельными стойкостью и решимостью.

Г-н Лю Чжэньминь (Китай) (*говорит по-китайски*): Китайская делегация хотела бы поблагодарить заместителя Генерального секретаря Пэскоу за проведенный им брифинг. Рады мы также и брифингу, проведенному послом Халилзадом от имени Многонациональных сил в Ираке.

С тех пор, как пять лет назад, в марте 2003 года, в Ираке началась война, политический процесс, восстановление и национальное примирение в Ираке проходят одну важную веху за другой. Ирак как нация и как общество подвергся глубоким преобразованиям, как подверглись им и его взаимоотношения с другими странами региона и с международным сообществом. Достигнутый Ираком в различных областях прогресс заслуживает нашего полного признания, однако нам нельзя упускать из виду те громадные проблемы, с которыми ему по-прежнему приходится сталкиваться в рамках политического процесса и в сфере безопасности, восстановления, прав человека и национального примирения. Обстрелы и насильственные конфликты по-прежнему случаются довольно часто. Экономическое оздоровление и восстановление все никак не выходят на должные рельсы, в то время как прогресс в жизненно важной законодательной и конституционной реформе все еще медленен. Слабыми остаются как государственные административные и исполнительные органы, так и институты обеспечения безопасности. Значительное число беженцев и лиц, перемещенных внутри страны, не имеют возможности вернуться в родные дома. Не существует никаких эффективных гарантий соблюдения гражданских прав, в том числе прав женщин и детей.

Старая китайская пословица гласит, что при гребле против течения единственной альтернативой продвижению вперед является движение назад. Однако, учитывая стоящие перед Ираком огромные проблемы, не может быть речи о том, чтобы двигаться назад. Единственным выходом для Ирака ос-

тается объединить силы со странами региона и международным сообществом в совместном усилии к принятию более эффективных мер, в то время как его правительство и народ возьмут на себя главную ответственность за свое собственное будущее. Возможность светлого будущего для Ирака будет определяться способностью всех его политических руководителей поставить общенациональные интересы страны выше всего остального, добиваясь примирения, единодушия и сотрудничества.

Мы поддерживаем усилия правительства Ирака по принятию эффективных мер в обеспечение национальной стабильности и единства, которые будут способствовать экономическому развитию страны. Надеемся, что в интересах дальнейшего прогресса правительству Ирака удастся объединить усилия с другими секторами для активизации диалога, реформирования законодательства, укрепления подотчетности и активизации процесса восстановления, а также во имя защиты прав человека.

Мы рады дальнейшему улучшению и укреплению взаимоотношений Ирака с другими странами региона, а также установлению между ними институционального сотрудничества в вопросах энергетики, положения беженцев и пограничного контроля. Рады мы также и успешному завершению состоявшегося на прошлой неделе в Кувейте третьего расширенного совещания министров иностранных дел соседних с Ираком стран. Совещания подобного рода вселяют уверенность в то, что сотрудничество в этом регионе имеет воодушевляющие перспективы. Улучшение отношений Ирака с его соседями несет большую пользу не только самому Ираку, но и всему региону в целом. Международному сообществу следует приветствовать эти достижения, а также содействовать подобным изменениям и оказывать им поддержку.

Миссия Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) под руководством Специального представителя Генерального секретаря Стаффана де Мистуры является инструментом взаимодействия между Советом Безопасности и международным сообществом, с одной стороны, и правительством Ирака и народа этой страны — с другой. Китай согласен с тем, что МООНСИ следует продолжить выполнение различных операций в соответствии с резолюцией 1770 (2007) на поступательной и целенаправленной основе. Мы приветствуем уже достигнутый МООНСИ

прогресс, и мы надеемся, что МООНСИ представит рациональные и практические предложения по налаживанию политического процесса в Ираке, с тем чтобы содействовать национальному примирению в этой стране.

Надеемся, что МООНСИ продолжит играть свою роль в качестве координатора гуманитарной помощи в Ираке таким образом, чтобы иракский народ мог получить доступ к основным товарам и услугам. С учетом быстрого роста цен на продовольствие МООНСИ следует наладить сотрудничество с правительством Ирака, направленное на удовлетворение основных гуманитарных нужд иракского народа. Мы также надеемся, что МООНСИ будет играть более активную роль в защите и обеспечении прав человека иракского народа, в том числе уделяя больше внимания улучшению условий существования беженцев, внутренне перемещенных лиц и заключенных.

Для страны с такой древней историей, как Ирак, пять лет — это лишь миг. Однако для 23 миллионов иракцев этот миг наполнен огромными трудностями. Международному сообществу следует с неослабным вниманием следить за положением в Ираке и оказывать помощь гражданам этой страны, с тем чтобы Ирак как можно скорее смог вернуться на путь стабильности и развития.

Г-н Наталегава (Индонезия) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне подобно предыдущим ораторам поблагодарить заместителя Генерального секретаря г-на Линна Пэскоу за его брифинг, а Генерального секретаря — за его доклад.

Наша делегация выражает признательность Постоянному представителю Соединенных Штатов за его заявление от имени Многонациональных сил в Ираке.

Мы также хотели бы отметить и приветствовать присутствие на сегодняшнем заседании Постоянного представителя Ирака.

За последние несколько лет Ираку удалось добиться значительного прогресса. Мы приветствуем продолжение работы демократических институтов в стране, а также сделанный Международным валютным фондом прогноз о том, что в 2008 году рост валового внутреннего продукта составит 7 процентов. Несомненно, подобное достижение стало возможным только благодаря кропотливым усилиям

народа и правительства Ирака, а также поддержке со стороны международного сообщества.

При этом ряд серьезных проблем продолжает негативно сказываться на безопасности и стабильности в Ираке. Недавние вспышки насилия в различных районах Ирака, в результате которых погибли сотни и получили ранения более тысячи человек, четко подтверждают важность поддержания национального консенсуса и единства путем политического диалога и примирения.

Именно благодаря примирению станут возможны мир, справедливость и равенство, свобода, терпимость, сбалансированность и консультационный процесс.

В связи с этим мы приветствуем продолжение предпринимаемых правительством Ирака усилий по развитию диалога и обеспечению примирения. Созыв конференции по примирению в Багдаде 18 марта 2008 года также был шагом в верном направлении.

Мы признаем, что ряд мер законодательного характера, принятых в Ираке, также могут содействовать делу примирения. В связи с этим мы приветствуем принятие 13 февраля 2008 года Советом представителей пакета законов, которые могут помочь в достижении национального консенсуса по вопросу о распределении полномочий и ресурсов. Мы также придаем большое значение достижению согласия по закону об углеводородах, который, по нашему мнению, имеет критически важное значение не только для обеспечения национального единства, но и для достижения процветания иракского народа.

Несмотря на рост национального потенциала в Ираке, поддержка на региональном уровне и помощь со стороны международного сообщества по-прежнему имеют важнейшее значение. Поэтому мы приветствовали созыв третьей расширенной конференции соседних с Ираком стран, которая прошла в Кувейте 22 апреля 2008 года, и испытываем удовлетворение в связи с предстоящей встречей на высоком уровне участников Международного договора по Ираку, которая должна пройти в Стокгольме, Швеция, 29 мая. Заслуживают одобрения и предпринимаемые правительством Ирака дипломатические инициативы по укреплению связей с соседними странами.

Превратить Ирак в родной дом для его собственного народа — труднейшая задача. В результате насилия в Ираке произошли масштабные перемещения населения. Более 2 миллионов иракцев бежали в соседние страны, в основном в Сирию и Иорданию. Наша делегация приветствует намерение правительства Ирака разработать национальную стратегию решения проблемы внутренне перемещенных лиц и беженцев в этой стране. Мы считаем, что региональные партнерские связи могли бы помочь Ираку в решении этой проблемы.

В связи с этим Индонезия приветствует начало крупной кампании по сбору средств и информированию общественности, которая была инициирована в Каире в январе 2008 года Лигой арабских государств в партнерстве с Организацией Объединенных Наций и другими учреждениями.

Наша делегация выражает надежду на то, что инициированный в Багдаде 12 февраля 2008 года сводный призыв по Ираку получит широкий отклик. Этот призыв имеет большое значение для обеспечения финансирования как гуманитарной деятельности, так и программ по восстановлению в этой стране.

Роль Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) будет оставаться чрезвычайно важной. Мы приветствуем продолжающееся расширение ее деятельности в соответствии с положениями резолюции 1770 (2007).

Высокой оценки заслуживает та поддержка, которую МООНСИ оказывает правительству Ирака в деле обеспечения примирения. Продолжительные встречи между Специальным представителем Стаффаном де Мистурой и различными духовными и политическими лидерами являются важным элементом этой поддержки.

Мы также приветствуем взаимодействие МООНСИ с законодательным органом этой страны и оказание ему поддержки при осуществлении его конституционной деятельности, а также с Независимой высшей избирательной комиссией Ирака и оказание ей помощи в организации выборов.

И наконец, наша делегация подтверждает свою поддержку независимости, суверенитету, единству и территориальной целостности Ирака, а также

приверженность принципу невмешательства во внутренние дела этой страны.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): Мы благодарны заместителю Генерального секретаря г-ну Пэскоу, представившему доклад о деятельности Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Ираку (МООНСИ).

Мы внимательно выслушали отчет Постоянного представителя США г-на Халилзада об усилиях Многонациональных сил (МНС). Приветствуем участие в сегодняшнем заседании Постоянного представителя Ирака г-на Баяти.

Хотел бы начать со слов благодарности всем сотрудникам Миссии Организации Объединенных Наций, выполняющим свою важную и нужную работу в условиях охваченного войной Ирака.

Мы положительно оцениваем усилия Миссии в гуманитарной области, на электоральном направлении, в деле совершенствования конституции страны, поддержки политического процесса и вовлечения государств-соседей Ирака в работу по преодолению внутрииракского кризиса.

Отмечаем то внимание, с которым Миссия подходит к решению проблемы Киркука. В этой связи вновь хотели бы подчеркнуть, что вопросы о будущем этого города и внутренних границ в Ираке вообще должны решаться исключительно на основе соблюдения интересов всех проживающих там этно-религиозных общин и твердых гарантий сохранения суверенитета, единства и территориальной целостности этой страны.

Доклад Генерального секретаря, который мы сегодня обсуждаем, в целом объективно отражает обстановку в стране, хотя в то же время за его фактологической скрупулезностью, к сожалению, прослеживается попытка затушевать наиболее острые проблемы современного Ирака.

По заявлениям иракских руководителей и командования МНС, в сфере безопасности достигнуты определенные успехи. Возможно, в какой-то мере это действительно так. Однако ситуация остается подвижной: позитивные изменения не обрели пока необратимого характера. Подтверждение тому — бои в Басре и Багдаде, недавние теракты в центральных районах страны, унесшие десятки, если не сотни, жизней.

В этой связи отмечаем, что, к сожалению, правительству Ирака не удалось использовать некоторое снижение уровня насилия в стране для того, чтобы наладить эффективный диалог между ведущими этническими и конфессиональными группами.

Остаются нерешенными и серьезные проблемы внутри самого иракского правительства. Достигнутые за последние полгода тактические успехи в оздоровлении ситуации в Ираке отнюдь не гарантируют в дальнейшем сохранение позитивной нынешней динамики в процессе межиракского урегулирования.

Вместе с тем ключ к решению многочисленных проблем Ирака, обеспечению безопасности страны лежит в реальном запуске самого широкого общеиракского диалога, в разумных и взаимоприемлемых компромиссах. Альтернативы достижению национального согласия в стране на основе учета интересов всех основных сил Ирака — нет.

Отмечаем в этой связи, что Миссия Организации Объединенных Наций все активнее включается в решение этой задачи. Призываем ее действовать энергично и последовательно, тем более, что впереди непростые испытания — упомянутая проблема определения статуса Киркука и провинциальные выборы.

Хотели бы отметить, что МООНСИ следует более внимательно относиться к проблеме защиты прав человека в Ираке и более подробно и объективно описывать происходящее в этой области в своих отчетах. В докладе, который мы обсуждаем, содержатся преимущественно сообщения о достигнутых успехах. Допустим, что за прошедшие три месяца положение в тюрьмах иракских властей и МНС радикально улучшилось. Но почему при этом ничего не сказано, например, о более чем четырех сотнях мирных жителей, погибших в результате продолжающейся осады багдадского района Садра-сити? Почему исчезла из доклада тема, связанная с деятельностью в Ираке наемников из частных охранных предприятий и их «эксцессами»?

Что касается механизма многостороннего сопровождения процесса иракского урегулирования, то нас не удовлетворяют те функции, которые на него возложены и которые, по существу, сводятся к техническому обеспечению министерских встреч.

На наш взгляд, он нуждается в дополнительной проработке.

Еще один вопрос, который необходимо иметь в виду. Он касается графика вывода иностранных войск, а их многие иракцы — давайте будем это откровенно признавать — рассматривают как оккупационные. Разумеется, речь не идет о немедленной эвакуации Многонациональных сил, для этого сейчас еще нет условий. Национальные силовые структуры, как недвусмысленно подтверждают недавние события в южно-иракских районах, ряде других губернаторств и в самой столице, все еще не готовы взять на себя полноту ответственности за обеспечение безопасности в стране, эффективно противодействовать различного рода милициям.

В то же время, если замена истекающего в конце года мандата Многонациональных сил на двустороннее соглашение о дальнейшем присутствии иностранных войск обернется лишь простой сменой вывесок, не внесет ясности в вопрос о продолжительности такого присутствия, то это едва ли поможет радикальному улучшению ситуации в Ираке.

В заключение хотел бы напомнить Секретариату о заявленной им в декабре прошлого года, когда мы в последний раз обсуждали иракскую проблематику, готовности организовать совместно с Международным валютным фондом, в его вашингтонской штаб-квартире, брифинг для представителей посольств и государств — членов Совета Безопасности о состоянии дел в Фонде развития Ирака. Времени прошло достаточно, думаю, всем нам было бы интересно узнать, что сегодня происходит в этой закрытой и непрозрачной структуре и сделано ли что-нибудь для преодоления тех вопиющих недостатков, о которых нам рассказывал в декабре заместитель Генерального секретаря г-н Сэч.

Г-н Вербеке (Бельгия) (*говорит по-французски*): Я хотел бы поблагодарить заместителя Генерального секретаря г-на Линна Пэскоу за его брифинг, а также посла Халилзада за выступление от имени Многонациональных сил.

Бельгия приветствует общее улучшение положения в сфере безопасности в Ираке в целом и в Багдаде в частности. Однако обстановка остается опасной и мы не должны ослаблять бдительность. Улучшение положения в сфере безопасности должно заложить основу для строительства того госу-

дарства, к которому иракский народ обоснованно стремится — государства, которое обеспечивает безопасность, благополучие и соблюдение основных прав.

В связи с этим нам следует обратить особое внимание на предлагаемые правительством и силами безопасности этой страны усилия по восстановлению контроля над всей ее территорией и обеспечению монополии на использование силы при поддержании порядка, в особенности усилия, которые были предприняты в рамках проведения операций на юге страны в конце марта. Однако подобные усилия должны сопровождаться укреплением судебных механизмов и сил безопасности, которые должны действовать непредвзято и беспристрастно, с тем чтобы гарантировать правопорядок и заручиться доверием со стороны всего населения Ирака. В связи с этим Бельгия присоединяется к призыву, с которым Генеральный секретарь обратился ко всем иракцам, занимающим руководящие посты, о соблюдении обязательств, вытекающих из международного гуманитарного права, а также лежащих на них обязанностей по защите гражданского населения.

Что касается вопроса соблюдения основных прав, то мы приветствуем позитивные изменения в обеспечении доступа наблюдателей Организации Объединенных Наций и независимых экспертов к иракским исправительным учреждениям. Это пример транспарентности, и мы призываем соответствующие власти не останавливаться на достигнутом.

Благодаря участию в выборах, которые уже прошли дважды, и в референдуме по конституции в 2005 году у иракцев, наконец, появилась возможность завершить главу истории своей страны, связанную с диктаторским режимом, и заложить основу для создания демократического государства и удовлетворить тем самым чаяния различных населяющих его общин.

В контексте непрерывных усилий по укреплению государства мы приветствуем уже принятые в 2008 году важные нормативные акты в таких областях, как судопроизводство и транспарентность, амнистирование, функционирование местных органов власти и составление бюджета. В целях достижения, при должной поддержке со стороны Организации Объединенных Наций, национального примирения Бельгия призывает иракские власти и руко-

водство всех политических группировок активизировать свою законотворческую и политическую деятельность по нескольким основным направлениям. Мы призываем их прежде всего активизировать работу по завершению процесса пересмотра конституции. Конституционный договор — это единственный инструмент, который позволит укрепить уверенность иракского народа в собственном государстве и его способности гарантировать право всех общин на участие в создании их общего будущего. Им также следует определиться с тем, каким должно быть государственное устройство страны, что, в свою очередь, будет зависеть от обеспечения справедливого и транспарентного распределения природных ресурсов путем принятия закона об углеводородах и установления внутренних границ на основе консенсуса. Наконец, иракским властям следует предпринять более энергичные усилия по завершению технической и законодательной работы, необходимой избирательной комиссии для того, чтобы она могла организовать и провести справедливые выборы в местные органы власти, что еще больше укрепит законный и демократический статус иракских институтов.

Продолжает вызывать тревогу положение огромного числа иракских беженцев и внутренне перемещенных лиц. Страны, принявшие у себя беженцев, а также специализированные учреждения заслуживают высокой оценки за работу, которую они ведут в этой области. Международное сообщество должно продолжить соответствующие усилия, а правительство Ирака более активно взяться за решение проблемы беженцев и внутренне перемещенных лиц.

Хотя основную ответственность за эту работу никто с иракцев не снимает, тем не менее, международное сообщество и соседние с Ираком государства должны продолжать оказывать помощь этой стране. Прежде всего необходимо расширить масштабы регионального сотрудничества. Огромное значение в этой связи имеет состоявшаяся на прошлой неделе в Кувейте встреча на уровне министров. Согласование механизма поддержки осуществления решений, а также инициативы рабочих групп по конкретным вопросам позволят углубить диалог в таких областях, представляющих общий интерес, как энергетика, пограничный контроль и беженцы. Помимо этого необходимо добиться того, чтобы политический прогресс сопровождался улучшением

условий повседневной жизни иракцев. В этом духе и в преддверии конференции в Стокгольме, сопредседателями которой будут правительство Ирака и Генеральный секретарь, Бельгия приветствует прогресс, достигнутый в повышении эффективности международной гуманитарной помощи и помощи в области реконструкции.

Наконец, я хотел бы отметить, что Организации Объединенных Наций следует остаться в центре международного присутствия в Ираке. Мы приветствуем трудную и мужественную работу Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку, Специального представителя Генерального секретаря и всех других представителей семьи Организации Объединенных Наций, осуществляемую во все еще сложных условиях безопасности. Бельгия заверяет Совет в том, что она будет и впредь поддерживать это международное присутствие, которое крайне важно для восстановления Ирака.

Г-н Юрица (Хорватия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить заместителя Генерального секретаря Пэскоу за его брифинг. Я благодарю также посла Халилзада за его доклад об усилиях Многонациональных сил в Ираке (МНС-И).

Позвольте мне выразить признательность Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) под компетентным руководством Специального представителя Генерального секретаря Стаффана де Мистуры. Мандат МООНСИ является важным — оказание помощи народу и правительству Ирака в достижении стабильности, безопасности и процветания. Хорватия приветствует усилия МООНСИ, направленные на продвижение вперед политического диалога, оказание помощи в организации выборов, поддержку процесса пересмотра конституции и содействие процессу регионального диалога. Мы высоко оцениваем подход г-на Де Мистуры к урегулированию спорных внутренних границ.

Хотя мы не склонны недооценивать остающиеся проблемы, мы рады, что нам была представлена картина иного Ирака по сравнению с тем, каким он был год назад. Недавние инциденты насилия не должны заслонять нарастающую тенденцию улучшения безопасности, которая начала закрепляться после увеличения численности сил МНС-И.

Несмотря на вызовы, есть заметный прогресс в достижении политических, экономических целей и целей в области безопасности, определенных правительством Ирака, и эти достижения не следует преуменьшать. Улучшается потенциал иракских национальных сил безопасности, которые мы считаем крайне важными для утверждения независимости и суверенитета Ирака. Мы приветствуем этот прогресс и высоко оцениваем решительные шаги, предпринятые иракским правительством с целью взять на себя большую ответственность за безопасность, включая его реакцию на угрозу религиозного раскола, терроризма и преступных элементов.

Институты сегодняшнего Ирака опираются на демократические выборы и конституционный референдум. Сейчас они должны быть консолидированы. Нельзя допустить, чтобы насилие подорвало политический процесс. Аналогичным образом, моя делегация продолжает считать, что без серьезных сдвигов в политическом процессе недавние достижения в области безопасности могут оказаться под угрозой. Мы разделяем точку зрения Генерального секретаря, что нужно больше сделать для того, чтобы помочь иракским общинам решить основополагающие вопросы, разделяющие их. Правительство Ирака и все политические субъекты должны быть на высоте положения и действовать ответственно, участвуя в значимом и инклюзивном политическом диалоге, отвергая при этом религиозные расхождения и экстремизм.

Мы с нетерпением ожидаем предстоящие провинциальные выборы как возможность консолидировать демократические институты Ирака и продвинуть вперед национальное примирение. Мы отмечаем уже предпринятые подготовительные мероприятия и надеемся на скорейшее принятие закона о выборах в мухафазах. Следует оперативно принять соответствующие законы в других важных областях, а именно по вопросам углеводородных ресурсов, осуществления статьи 140 конституции и процесса пересмотра конституции.

Диалог и конструктивное участие соседей Ирака — еще один крайне важный компонент долговременной стабилизации и реконструкции Ирака. Оказание помощи группам, которые нападают на силы Ирака и коалиции и подрывают безопасность и процесс стабилизации Ирака, неприемлемо. Моя делегация отмечает позитивные тенденции в региональном диалоге, включая третью расширенную

конференцию министров соседних с Ираком стран, а также предыдущую встречу министров иностранных дел государств — членов Совета сотрудничества стран Залива в Кувейте. Регулярные заседания трех рабочих групп внушают оптимизм. Мы внимательно выслушали замечания г-на Пэскоу и можем лишь повторить его призыв в отношении необходимости укрепления регионального диалога и сотрудничества.

Кроме того, моя делегация помнит о необходимости предоставлять защиту и помощь перемещенным и уязвимым иракцам на основе согласованных усилий всех соответствующих сторон: правительства Ирака, соседей Ирака и международного сообщества. После провозглашения совместного призыва Ирака в феврале мы надеемся на дальнейшие взносы и обязательства.

На данном этапе Ирак все еще заслуживает нашей поддержки — поддержки международного сообщества, и в особенности стран региона — при его переходе к стабильной, мирной и процветающей демократии. Мы с нетерпением ожидаем предстоящей ежегодной конференции в Стокгольме по обзору Соглашения по Ираку как возможности подтвердить международную приверженность оказанию помощи в реализации чаяний иракского народа. Со своей стороны, иракское правительство должно выполнить свои обязательства как ответственный партнер и один из участников этого процесса.

Организация Объединенных Наций имеет хорошую возможность сыграть центральную роль в оказании помощи иракскому правительству в его усилиях как на основе мандата МООНСИ, так и благодаря своей ведущей роли в Соглашении по Ираку. В заключение позвольте мне выразить поддержку и благодарность всему персоналу Организации Объединенных Наций на местах, который в сложных условиях продолжает решать задачи, поставленные перед ним в резолюции 1770 (2007).

Г-н Суэскуп (Панама) (говорит по-испански): Позвольте мне прежде всего выразить благодарность заместителю Генерального секретаря Пэскоу и Постоянному представителю Соединенных Штатов за сегодняшние брифинги. Я также приветствую Постоянного представителя Ирака, который присутствует сегодня с нами.

Делегация Панама знает о проблемах, стоящих перед Миссией Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) и правительством Ирака, и о трудных условиях, в которых они выполняют свою работу. Несмотря на трудности, важность их усилий очевидна благодаря достигнутым результатам. Мы хотели бы отметить прогресс, достигнутый в усилиях по оказанию политической помощи, прилагаемых МООНСИ в сотрудничестве с правительством Ирака, в частности мероприятия в поддержку пересмотра конституции, развертывание национальных сотрудников по связи с мухафазами в мухафазах, и усилия по созданию всеобъемлющей системы выборов.

Делегация Панама также отмечает недавние усилия по региональному диалогу, в частности дипломатическое сближение между правительствами Ирака и Турции и интерес, проявленный некоторыми арабскими странами к восстановлению своих дипломатических представительств в Ираке. Важно, чтобы такой региональный диалог продолжался, в частности с соседними странами, в отношении положения беженцев и по вопросу безопасности границ.

Мы также отмечаем важные усилия, прилагаемые правительством Ирака по восстановлению своих избирательных институтов. Однако мы обеспокоены отсутствием прогресса в политическом диалоге и национальном примирении. Мы обеспокоены также воздействием на гражданское население являющимся следствием этого политического тупика и религиозного насилия.

Мы повторяем сделанный в докладе Генерального секретаря (S/2008/266) призыв к сторонникам различных политических движений отказаться от своих узких интересов и работать конструктивным образом во имя национальных интересов Ирака. Правительство Ирака должно также укрепить свой отклик на удовлетворение потребностей самых уязвимых слоев населения, как внутри страны, так и за ее пределами. Мы рады, что высокие должностные лица Организации Объединенных Наций посетили объекты МООНСИ, в частности заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам г-н Джон Холмс. Гуманитарная ситуация в Ираке заслуживает самого полного внимания Организации Объединенных Наций. Мы призываем различные органы и программы Организации Объединенных Наций продолжать координацию усилий, направ-

ленных на обеспечение доступа иракского народа к основным услугам.

И наконец, что касается вопроса о правах человека, то мы принимаем к сведению доклад МООНСИ от 15 марта по этому вопросу. Мы также благодарим заместителя Генерального секретаря за предоставленную сегодня информацию о том, что правительство Ирака приняло меры к улучшению условий, в которых содержатся задержанные лица, и обращения с ними. В частности, мы отмечаем, что МООНСИ посетила ряд тюрем по просьбе соответствующих властей. Мы надеемся, что подобные визиты пройдут и в других местах заключения.

Г-н Рипер (Франция) (*говорит по-французски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить г-на Пэскоу за сделанное им представление и посла Соединенных Штатов за его брифинг. Я хотел бы также приветствовать присутствующего здесь Постоянного представителя Ирака.

В настоящее время Ирак по-прежнему сталкивается с огромными политическими, гуманитарными, экономическими проблемами и проблемами в плане безопасности, которые чреваты немалым риском как для этого региона, так и для всего международного сообщества.

Я хотел бы остановиться на четырех моментах. Во-первых, о насилии. Как отмечается в докладе Генерального секретаря (S/2008/266), число инцидентов с применением насилия в течение первого квартала 2008 года вновь увеличилось, несмотря на ряд улучшений, наблюдавшихся в конце 2007 года. Насилие по-прежнему держится на слишком высоком уровне, что способствует обстановке отсутствия безопасности и ухудшению гуманитарной ситуации. Два с половиной миллиона внутренне перемещенных лиц находятся в особенно уязвимом положении и подвергаются насилию. Необходимо быстро оказать им помощь в преодолении этой ситуации.

Возвращение 2 миллионов беженцев также зависит от улучшения обстановки в плане безопасности по всей стране. В этой связи мы приветствуем действия, предпринятые рядом соседних государств. Франция будет по-прежнему участвовать в международных усилиях, в частности, внося свой вклад в деятельность Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев.

Недавние бои в Басре и ее окрестностях вызвали серьезную обеспокоенность. Франция, как и Генеральный секретарь, полагает, что все заинтересованные стороны должны поддерживать нынешнюю тенденцию к уменьшению числа инцидентов с применением насилия и избегать каких-либо провокаций. Лишь мирными средствами, путем диалога и сотрудничества можно осуществить законную цель по передаче монополии на законное насилие суверенному иракскому государству.

Франция убеждена в том, что улучшение обстановки в плане безопасности также зависит от прогресса, достигнутого на политическом уровне. Необходимо срочно трансформировать политический диалог и процесс национального примирения в практические действия. Разумеется, что приоритетная роль в обеспечении открытого и равноправного распределения власти и ресурсов должна принадлежать самим иракцам, что является предварительным условием для возвращения к гражданскому миру. Необходимо безотлагательно принять такие важные законодательные решения, как закон об углеводородных ресурсах и о проведении избирательной реформы. Важно также эффективно осуществить процесс пересмотра конституции. Франция полностью поддерживает действия Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), которая вносит большой вклад в этот процесс.

Если иракцы сочтут это полезным, то Франция, действуя в своем национальном качестве, предложила бы провести в нейтральной обстановке, вдали от давления и при максимально широком участии, совещание для всех иракских должностных лиц, которые считают необходимым вновь начать политический диалог. Как указал Бернар Кушнер на недавней конференции в Кувейте, такое мероприятие можно было бы провести в рамках председательства Франции в Европейском союзе.

Однако — и это является третьим моментом, о котором я хотел сказать, — соседние государства тоже призваны сыграть свою важную роль. Конференция, состоявшаяся в Кувейте 22 апреля, помогла подчеркнуть важность проведения процесса с участием соседних стран, что Франция полностью поддерживает. Важно, чтобы все соседние государства проявили искреннее желание внести вклад в восстановление стабильности в Ираке. Франция полагает, что нынешний прогресс должен быть под-

креплен конкретными решениями, ощутимыми мерами и конструктивными обязательствами. Восстановление спокойствия зависит также от присутствия в Багдаде дипломатических миссий. Кроме того, любое прямое или косвенное вмешательство в дела Ирака соседних стран может лишь привести к дальнейшей нестабильности и риску для всех. И здесь я вновь хотел бы отметить, что усилия МООНСИ по созданию специального механизма поддержки процесса со стороны соседних стран под эгидой министерства иностранных дел Ирака пользуются полной поддержкой Франции.

Франция также хотела бы выразить удовлетворение первыми результатами МООНСИ на местах, достигнутыми благодаря, в основном, личным усилиям Специального представителя Генерального секретаря г-на Стаффана де Мистуры, которому мы признательны за проявленное мужество, упорство и эффективность. Такая деятельность должна быть поддержана в различных областях, подпадающих под мандат Миссии. Кроме уже упомянутых вопросов, я имею в виду сложные проблемы, связанные со спорными внутренними границами и с осуществлением статьи 140 конституции Ирака, в отношении которых терпеливые и настойчивые усилия МООНСИ уже привели к некоторому прогрессу; я также имею в виду деятельность МООНСИ, связанную с выборами. Как подчеркнул Генеральный секретарь, важно, чтобы Независимая высшая избирательная комиссия получила всю необходимую поддержку от иракских властей. И наконец, я имею в виду деятельность МООНСИ по обеспечению и уважению прав человека в Ираке, и в частности прав задержанных лиц. Франция и Европейский союз будут продолжать оказывать помощь в унификации верховенства закона в Ираке, что может содействовать полному осуществлению прав человека.

В заключение я хотел бы напомнить, что Франция также участвует на двусторонней основе в политической и гуманитарной деятельности, задействована в сотрудничестве в таких областях, как управление, здравоохранение, образование и подготовка кадров. Франция открыла представительство посольства в Эрбиле и планирует открыть еще одно представительство на юге страны, как только это позволит обстановка в области безопасности. Мы планируем создать сеть медицинских учреждений. Мы хотели бы присутствовать в Ираке, как только

нам позволят сделать это условия безопасности, используя, если будет необходимо, местных посредников. Французский министр иностранных дел сообщил о своем намерении нанести еще один визит в Ирак. Таким образом, мы будем оказывать иракскому народу помощь в том, чтобы он вступил на путь мира, которого он вполне заслуживает после стольких лет лишений.

Г-жа Пирс (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Я хотела бы присоединиться к своим коллегам и поблагодарить заместителя Генерального секретаря за представление доклада Генерального секретаря (S/2008/266). Я хотела бы попросить его передать нашу признательность всем сотрудникам Организации Объединенных Наций, работающим в Ираке. Они очень хорошо работают, и я хотела бы, чтобы сегодня это было признано. Я также благодарю посла Халилзада за представление доклада от имени Многонациональных сил в Ираке. Как отмечали сегодня многие мои коллеги, очень приятно видеть здесь и посла Ирака.

Я думаю, всем ясно, что Ирак продолжает сталкиваться с очень большими проблемами. Однако также приятно сегодня отметить, что многие ораторы признают, что со времени нашего последнего обсуждения удалось добиться значительных позитивных результатов как в политическом плане, так и в плане безопасности. Я приветствую слова ливийского представителя о примирении, поскольку, по моему мнению, это было сказано очень верно.

Позвольте мне вначале подчеркнуть три момента. На политическом фронте исполнительная и законодательная власти предприняли совместные усилия для принятия законов, направленных на объединение Ирака. В этом году Совет представителей принял законы об амнистии, провинциальных полномочиях, закон о правосудии и подотчетности и закон о пенсиях, а также пришел к согласию в отношении нового национального флага и самого большого за всю историю Ирака бюджета. Принимая эти законы, иракские политики активно участвовали в дискуссиях, спорили в кулуарах, но, что имеет решающее значение, достигли компромисса. Мы призываем к продолжению такого духа сотрудничества с целью принятия весьма важных законов, включая закон, позволяющий Ираку управлять и максимально использовать свои природные ресурсы.

Второй момент касается выборов, которые предоставляют возможность недопредставленным группам сказать свое слово в отношении и своего будущего, и будущего Ирака. Поэтому мы поддерживаем призыв Генерального секретаря к принятию политических решений, с тем чтобы иракские институты могли полностью закончить необходимую подготовительную работу. В дополнение к этому мы приветствуем принятие закона о полномочиях мухафаз, который включает обязательство провести в конце этого года провинциальные выборы. Он также включает соглашение о том, что все стороны должны отказаться от насилия и принять участие в политическом процессе.

Третий момент касается безопасности. Как признает в своем докладе Генеральный секретарь и как указал сегодня посол Халилзад, обстановка в области безопасности в последнее время претерпевает значительные изменения к лучшему, которые основаны на том прогрессе, который был достигнут во второй половине 2007 года. Предпринимаемые иракским правительством в последний месяц меры в Басре, Садр-сити и Мосуле недвусмысленно свидетельствуют о его намерении поддерживать правопорядок и подавлять террористические, преступные и незаконные вооруженные группировки независимо от их этнических или религиозных связей.

Столь же ясна и позиция иракских политических партий, оказывающих Багдаду совместную, всепартийную поддержку. Политический совет национальной безопасности твердо поддерживает позицию правительства и иракских сил безопасности против ополченцев. Это оставляет дверь открытой для тех, кто желает отказаться от насилия и присоединиться к политическому процессу, а также адресует тем сторонам, которые вышли из состава Правительства национального единства, настоятельный призыв вернуться в него.

Соединенное Королевство по-прежнему преисполнено решимости поддерживать и поощрять это нарождающееся единение иракской общественности, и мы делаем это своей открытой поддержкой правительства, своими контактами с иракскими партиями и своими действиями, сотрудничая с иракскими властями непосредственно на местах. Однако поддерживать Ирак надлежит не только широкому международному сообществу в целом. Как мы уже слышали сегодня от целого ряда ораторов, самое сильное воздействие на обстановку на местах

окажут усилия соседей Ирака и прочих государств региона. Присоединяясь к другим представителям, я хотел бы одобрить коммюнике состоявшейся на прошлой неделе в Кувейте расширенной конференции министров соседних с Ираком государств, в котором подтверждается поддержка Ирака странами региона.

Я хотел бы еще раз выразить наше мнение о недопустимости каких бы то ни было связей внешних субъектов с теми вооруженными группировками в Ираке, которые не принимают участия в политическом процессе, — связей будь то поставками вооружений, обучением или финансированием этих группировок. Эти вооружения используются для нападений на силы безопасности, подчиненные демократически избранному и суверенному правительству Ирака, равно как на Многонациональные силы. Мы надеемся, что те, кто способен повлиять на такие стороны, сделают это.

Несколько слов мне хотелось бы с вашего разрешения сказать о вкладе нашего правительства. Мы гордимся тем, что всемерно содействуем восстановлению и развитию Ирака в политической и экономической областях, в сфере обеспечения безопасности. Мы осознаем сохраняющуюся необходимость облегчить страдания людей, вызванные насилием, о котором я говорил несколько минут назад. Соединенное Королевство одобряет призыв к совместным действиям в отношении Ирака на 2008 год, и мне хотелось бы призвать государства-члены делать дальнейшие взносы в поддержку Организации Объединенных Наций и ее партнеров, проводящих в жизнь ее решения. Наше правительство обязалось выделить в ответ на этот призыв 34 млн. долл. США.

В экономическом плане мы продолжаем параллельно работать с региональными и иракскими партнерами на дело экономического развития южной части Ирака. В марте в Кувейте была проведена конференция «Инвестиции в Басру — 2008 год», в которой приняли участие 70 представителей международных инвесторов и иракцев из Комиссии развития Басры, правительства этой мухафазы и басрских деловых кругов. В развитие конференции Соединенное Королевство проводит сегодня в Лондоне еще одно мероприятие с участием высокопоставленных иракцев и лидеров деловых кругов в целях выявления возможностей для частных капиталовложений в процесс развития юга Ирака.

Мы также продолжаем обучать и наставлять иракские армию и полицию, стремясь укрепить их потенциал и уверенность в собственных силах. В конечном счете они смогут самостоятельно обеспечивать безопасность, не нуждаясь для этого в нашей помощи. В то же время хотелось бы сказать, что во время проведенной недавно в Басре операции иракских сил безопасности наше правительство оказывало им материально-техническую поддержку и провело конкретные операции по огневому подавлению в защиту иракских сил безопасности.

Наконец, Соединенное Королевство приветствует ту поддержку, которую оказывают Ираку Организация Объединенных Наций и Специальный представитель Генерального секретаря — как собственно своей работой в стране, так и через посредство процесса, развернутого иракскими соседями. Резолюцией 1770 (2007) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций отводится широкомасштабная, но крайне необходимая роль. Мне хотелось бы призвать государства-члены делать все, что в наших силах, в поддержку Организации Объединенных Наций, в том числе откликнувшихся на призыв Генерального секретаря о предоставлении военных советников и о внесении дополнительных взносов в целевой фонд обеспечения безопасности сил «среднего кольца», то есть защиты сооружений и персонала МООНСИ.

Г-н Бюй Тхе Зянг (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Позвольте мне присоединиться к другим членам Совета в выражениях заместителю Генерального секретаря Линну Пэскоу признательности за проведенный им брифинг относительно ситуации в Ираке и за представление им доклада Генерального секретаря о деятельности Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) (S/2008/266). Признательны мы также и г-ну Халилзаду за последнюю информацию о деятельности Многонациональных сил в Ираке.

Наша делегация разделяет позитивную оценку Генерального секретаря начальных достижений народа Ирака по укреплению единства, стабильности и экономического роста страны. Мы рады, что эти усилия привели к положительным результатам, таким, как снижение по всей стране уровня насилия, постепенная передача местным органам власти полномочий по обеспечению безопасности, принятие крайне важных законов. Мы воодушевлены сделанным 24 апреля 2008 года премьер-министром

аль-Малики заявлением о том, что все политические фракции согласились вернуться в состав правительства, и призываем все стороны, которых это касается, наращивать этот импульс в интересах благосостояния и благополучия всей нации.

Следует поддерживать и поощрять также дальнейшее улучшение отношений Ирака на международном уровне, особенно с соседними странами, поскольку такие отношения крайне необходимы для долгосрочного мира и стабильности не только Ирака, но и всего региона в целом.

Мы, тем не менее, разделяем обеспокоенность Генерального секретаря громадными проблемами, в том числе взрывом сектантского насилия, спорами о внутренних границах, массовой нищетой и маргинализацией, существенной внешней задолженностью и отсутствием ресурсов, а также ухудшением как ситуации в области прав человека, так и гуманитарной ситуации, особенно связанной с положением внутренне перемещенных лиц, беженцев и заключенных, — ситуации, частично отраженной в докладе МООНСИ от 15 марта 2008 года.

Подтверждая непрестанную поддержку Вьетнамом усилий, прилагаемых иракским правительством и другими заинтересованными сторонами к упрочению мира и безопасности, к развитию политического диалога и к укреплению национального примирения, наша делегация считает, что необходимо добиваться более осязаемого прогресса в укреплении правопорядка, в борьбе с коррупцией, в обуздании незаконного применения оружия, а также в разоружении, демобилизации и реинтеграции ополченцев и вооруженных группировок.

Осознавая органическую взаимосвязь между безопасностью и развитием, мы отмечаем меры, принимаемые правительством Ирака по стимулированию коренных социально-экономических реформ, снижению уровня нищеты, рациональному использованию государственных ресурсов, по наращиванию управленческих и институциональных потенциалов, оказанию основных услуг и укреплению социального обеспечения.

Мы признаем важную роль Организации Объединенных Наций, поддерживающей Ирак в проведении политического процесса, регионального диалога, в деле экономического восстановления страны и оказывающей ему чрезвычайную гуманитарную помощь. Мы призываем учреждения Организации

Объединенных Наций и впредь вносить вклад в эти усилия.

Мы высоко оцениваем работу МООНСИ, которую она ведет во исполнение закрепленного в резолюции 1770 (2007) мандата по оказанию иракскому правительству помощи в решении таких ключевых задач, как обеспечение национального примирения, а также в оказании ему конституционной поддержки, помощи в проведении выборов и гуманитарной помощи. В равной мере мы надеемся, что предстоящее в Стокгольме совещание высокого уровня в рамках Международного договора с Ираком будет способствовать дальнейшей активизации усилий международного сообщества и стран региона по оказанию Ираку содействия в более успешном среднесрочном решении различных задач обеспечения безопасности, гуманитарных проблем, задач национального примирения и социально-экономического развития.

Позвольте мне воспользоваться случаем, чтобы еще раз выразить правительству и народу Ирака солидарность Вьетнама, поддержать его стремление к прочному миру, стабильности и развитию.

Г-н Спатафора (Италия) (*говорит по-английски*): Я присоединяюсь к другим ораторам в выражениях признательности заместителю Генерального секретаря Пэскоу и послу Халилзаду за их весьма доходчивые, информативные и целенаправленные брифинги. Мы приветствуем посла Аль-Баяти. Я считаю его присутствие весьма важным для всех нас. Не менее глубокую признательность я хочу выразить Генеральному секретарю за его последний доклад (S/2008/266), а также нашу теплую и искреннюю благодарность Специальному представителю Стаффану де Мистуре и сотрудникам Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) за то, как они выполняют свои задачи и чего они добиваются в весьма трудной, сложной и политически щекотливой обстановке. Действительно, как сказал заместитель Генерального секретаря Пэскоу, мы горды тем, что они делают, и тем, как высоко они несут флаг Организации Объединенных Наций. Как сказал г-н Пэскоу, репутация Организации Объединенных Наций растет, и я думаю, что очень важно наблюдать, как растет авторитет Организации Объединенных Наций. Это важно в Ираке и, разумеется, везде.

Репутация Организации и доверие к ней растут также потому, что, как сказал заместитель Генерального секретаря Пэскоу, мы видели и видим все возрастающую и усиливающуюся роль для Организации Объединенных Наций. Это то, чего мы хотели — увеличившееся присутствие на месте; увеличившееся участие МООНСИ в решении ряда вопросов, о которых упоминал г-н Пэскоу, и координация, рекомендации по направлению усилий и укрепление политического и избирательного процессов.

Италия согласна с анализом Генерального секретаря в его последнем докладе в отношении того, что устойчивая стабилизация положения в плане безопасности в Ираке может быть успешно достигнута только в рамках нового социального пакта, опирающегося на включение в политический процесс возможно более широкого спектра представительных партий, и на расширение прав и возможностей без этнической или религиозной дискриминации.

На этом пути Ирак должен преодолеть многочисленные проблемы, о которых уже упоминали предыдущие ораторы, включая такие проблемы, как справедливое распределение доходов государства и управление природными богатствами, равновесие между центральными и местными органами власти, роспуск военных формирований и создание надежной государственной полиции. В этой связи мы согласны с тем, что в докладе Генерального секретаря делается упор на необходимости скорейшего принятия закона об углеводородах, который создаст рамки для рационального использования природных богатств на национальной основе.

Мы хотели бы дать высокую оценку достигнутому правительством Ирака прогрессу в политическом секторе и предпринятым им шагам в направлении национального примирения. Оно работает в правильном направлении. За последний год правительство Ирака достигло прогресса в своих усилиях по борьбе с терроризмом и с военизированными формированиями. Мы с удовлетворением отмечаем все увеличивающуюся автономность, которую демонстрируют силы безопасности Ирака, и мы призываем их стремиться к еще большему прогрессу в этой области. Эти усилия должны поощряться и активно поддерживаться всем международным сообществом, и в первую очередь странами этого региона, чье позитивное участие в рамках расширенного

процесса содействия со стороны соседних государств играет ключевую роль.

В этой связи мы приветствуем недавнюю встречу на уровне министров, которая состоялась в городе Эль-Кувейт 22 апреля. Я хотел бы вновь подчеркнуть здесь, как мы сделали в Кувейте, твердую приверженность Италии поддержке Ирака и его народа в их стремлении построить лучшее будущее. Роль соседних государств в поддержке стабилизации в Ираке могла бы быть дополнительно усилена путем облегчения долгового бремени на условиях Парижского клуба и путем участия в осуществлении Международного договора с Ираком, также по многосторонним каналам Международного механизма финансирования мероприятий по восстановлению в Ираке.

Как я уже отмечал ранее, мы высоко ценим деятельность Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Ираку и достигнутый ею прогресс. Мы продолжаем считать, что Организация Объединенных Наций должна играть основополагающую и главную роль в Ираке в поддержке действий самого Ирака, и мы приветствуем большое число визитов на высоком уровне, нанесенных должностными лицами Организации Объединенных Наций в Ирак в прошлом месяце, одним из недавних в числе которых был визит заместителя Генерального секретаря Пэскоу всего лишь несколько дней тому назад, о котором он рассказал нам в своем брифинге. Такие визиты доказывают приверженность Организации иракскому народу. Мы надеемся, что Миссия сможет и дальше расширять свой мандат, акцентируя внимание также на технической поддержке властей Ирака, особенно в отношении исполнения бюджета. Помощь Ираку в использовании его собственных значительных ресурсов остается первоочередной задачей для всех нас.

Я хотел бы в заключение подчеркнуть это, и я выражаю благодарность Специальному представителю Де Мистуре за осуществляемую им деятельность.

Г-н Кафандо (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Мы также благодарим заместителя Генерального секретаря Пэскоу за его брифинг об осуществлении мандата, возложенного на Миссию Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) резолюцией 1770 (2007). Мы также благодарим посла Халилзада за

его сообщение о деятельности Многонациональных сил в Ираке.

Мы также приветствуем присутствие на этих прениях нашего коллеги, Постоянного представителя Ирака.

Как многие уже отмечали здесь, перед Ираком по-прежнему стоят серьезные политические проблемы, проблемы в области безопасности, а также гуманитарные и экономические проблемы. Что касается политического процесса, то в нем сохраняются многие нерешенные проблемы, особенно в отношении участия в управлении страной и распределения ее богатств. Это делает еще более настоятельным достижение консенсуса в этих областях, с учетом огромных богатств Ирака, которыми его народ не имеет возможности пользоваться из-за бремен войны.

Мы отмечаем, однако, некоторый прогресс в направлении национального примирения благодаря компромиссам, достигнутым среди различных парламентских групп, которые после принятия закона о правосудии и подотчетности 12 января смогли ввести в силу закон о мухафазах, организационно не оформленных в регионы, закон о всеобщей амнистии и бюджет 2008 года. Такой климат должен помочь усилить демократическую открытость и установить большее доверие между политическими сторонами.

Однако с учетом региональных последствий конфликта весьма отрядно отметить, что правительство Ирака начало значительные инициативы для укрепления сотрудничества Ирака с соседними странами и региональными организациями, особенно Лигой арабских государств. Объявление Бахрейном о его намерении вновь открыть свое посольство в Ираке, а также перспективы открытия других дипломатических миссий представляют собой ощутимые результаты и являются признаком определенной активизации государственных институтов. Мы также приветствуем усилия, которые привели к выводу турецких войск из северного Ирака.

Положение в плане безопасности в целом остается трудным, с учетом происходящих инцидентов, включая нападения террористов-самоубийц, которые продолжают происходить в стране, создавая значительные и не выбирающие жертв разрушения. Очевидно, что такое положение дел тесно связано с политической ситуацией, которую, безус-

ловно, необходимо сделать более мирной. Продление моратория на военные действия, о котором объявил Муктада ас-Садр, и совместные действия, предпринятые правительством Ирака и Многонациональными силами в Ираке с целью нейтрализовать и предотвратить нападения, являются важными шагами в этом направлении, поскольку они помогают укрепить национальную безопасность и единство.

С точки зрения гуманитарных вопросов и прав человека нас особенно беспокоят трагедии, которые ежедневно выпадают на долю гражданского населения, и особенно женщин и детей, а также трудности, возникающие с доставкой гуманитарной помощи этим уязвимым секторам. Мы призываем все стороны обеспечить неукоснительное уважение гуманитарного права.

В более позитивном ключе мы приветствуем недавнее решение правительства Ирака ратифицировать Конвенцию против пыток, и мы надеемся, что это решение полностью войдет в силу, и призываем к этому.

Миссия Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку играет ведущую роль в мобилизации внутренних и внешних усилий и возможностей для обеспечения восстановления мира в Ираке, а также реконструкции и национального развития. Моя делегация отдает должное решительным действиям МООНСИ, особенно тех, которые выражаются, во-первых, в поддержании постоянных контактов с политическими, правительственными, парламентскими, дипломатическими и другими властями и с военными органами, находящимися в Багдаде, в целях содействия политическому диалогу и стремлению к национальному примирению. Во-вторых, она вносит вклад в поиски решения проблемы границ, сделав эту задачу одной из приоритетных. В-третьих, она участвует вместе с рядом политических и религиозных деятелей в деятельности, связанной с политическим процессом и с установлением связей с местными властями, что позволяет нам лучше владеть реальной ситуацией на местах, особенно в Киркуке, Мосуле, Тикрите и Эрбиле.

Четвертое направление деятельности — это надежное сотрудничество с Независимой высшей избирательной комиссией и государственными и парламентскими властями для обеспечения надле-

жащего проведения выборов, с тем чтобы эти выборы были авторитетными, а их результаты были признаны иракским народом. В связи с этим, как отмечается в докладе Генерального секретаря, должны быть приняты соответствующие политические решения для обеспечения успеха данного процесса.

Пятое, и последнее, направление — это вклад в международную координацию и мобилизацию, а также в укрепление национального потенциала в рамках сводного призыва по Ираку 2008 года. И здесь мы должны поблагодарить Миссию и всю систему Организации Объединенных Наций за их беспрецедентную приверженность. Международное сообщество должно и впредь заявлять о своей солидарности с иракским народом. Мы надеемся, что оно воспользуется возможностью, предоставляемой конференцией по Соглашению с Ираком, которая состоится 29 мая 2008 года в Стокгольме и которой мы желаем успеха.

МООНСИ также заслуживает признательности за ее вклад в инициативы по урегулированию конфликтов, связанных с внутренними границами, и в укрепление потенциала в области прав человека и отношений Ирака с его соседями.

Что касается регионального диалога, то наша делегация приветствует проведение 22 апреля 2008 года в Кувейте третьего расширенного совещания министров иностранных дел стран, граничащих с Ираком. Мы надеемся и верим, что результаты этого важного совещания будут содействовать установлению более здорового климата доверия в этом регионе.

Ирак переживает поворотный момент в своем развитии. Он более чем когда-либо нуждается в твердой поддержке международного сообщества в плане выхода из кризиса и восстановления. Международное сообщество должно также активизировать свою поддержку усилий МООНСИ, которой оно поручило помогать этой стране в продвижении по этому пути.

Г-н Урбина (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): Прежде всего хочу поприветствовать Постоянного представителя Ирака. Мы также признательны Генеральному секретарю за доклад, заместителю Генерального секретаря — за брифинг, а послу Халилзаду — за брифинг от имени Многонациональных сил.

Мы также признательны Вам, г-н Председатель, за созыв этого ежеквартального заседания по рассмотрению ситуации в Ираке. Идея этого заседания очевидна. Мы собрались для того, чтобы заслушать доклады Секретариата и Многонациональных сил о ситуации на месте. Мы также услышим оценку Постоянного представителя Ирака от имени его правительства.

По мнению нашей делегации, совершенно логично предоставить иракскому представителю возможность поделиться с нами своими взглядами, в дополнение к сообщениям заместителя Генерального секретаря и представителя Многонациональных сил. В соответствии с пунктом 29 записки Председателя Совета, содержащейся в документе S/2006/507,

(говорит по-английски)

«Совет Безопасности соглашается с тем, что, когда государства, не являющиеся членами Совета, приглашаются выступить в Совете, те, кто непосредственно заинтересован в решении рассматриваемого вопроса, могут выступать, в случае необходимости, до членов Совета».

(говорит по-испански)

Поэтому Совету следовало заслушать непосредственно заинтересованную сторону, в данном случае делегацию Ирака, до выступлений членов Совета. Это лишь позволило бы нам получить более четкое представление об обсуждаемой ситуации и позволило бы Совету лучше и эффективнее осуществить свой мандат.

Позиция нашей делегации по этому вопросу не нова. По сути, три месяца тому назад, по этому же пункту повестки дня мы поднимали этот же вопрос, выступая после делегации Ирака. Нам казалось, что мы четко высказали свою озабоченность. Возможно, к этому вопросу необходимо вернуться на наших консультациях. Мы надеемся, что нам удастся в полной мере учесть критерий, обозначенный в пункте 29 записки Председателя, на которую я только что ссылался.

Как и другие члены Совета, Коста-Рика приветствует и поддерживает усилия Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и не-

правительственных организаций, которые выполняют свои сложные задачи в очень нестабильной ситуации в плане безопасности. Пока в Ираке сохраняются политические, гуманитарные проблемы и проблемы в плане безопасности, фундамент федерального, демократического, плюралистического и единого государства — которое мы все надеемся когда-нибудь увидеть — будет оставаться шатким.

В этой связи я хотел бы напомнить слова Генерального секретаря, процитированные заместителем Генерального секретаря Пэскоу: «какими бы ни были прежде наши взгляды на Ирак, сегодня весь мир отвечает за то, чтобы принести мир и процветание народу этой страны, и заинтересован в этом». Поэтому Коста-Рика призывает Совет в приоритетном порядке развивать политические процессы национального примирения, диалога и укрепления легитимности иракских властей. В этой связи обзор конституции и принятие других необходимых законов для достижения этих целей имеют приоритетное значение.

Коста-Рика также настоятельно призывает Совет шире поддерживать участие Ирака и его народа и властей в восстановлении страны. Одним словом, Коста-Рика настоятельно призывает МООНСИ, учреждения Организации Объединенных Наций, соседние страны и присутствующее в Ираке международное сообщество активизировать усилия в поддержку все более значимой роли народа и правительства Ирака в построении своего будущего.

Наша делегация очень обеспокоена приведенными в докладе МООНСИ данными относительно ситуации с правами человека в Ираке. По нашему мнению, то, что там каждый день в результате насильственных действий, по политическим, этническим, религиозным и гендерным причинам, погибают люди, никак не способствует справедливости и примирению в иракском обществе. Поэтому мы приветствуем ратификацию Ираком Конвенции против пыток и настоятельно призываем его ратифицировать также Факультативный протокол к ней и строго соблюдать два этих важных международных документа.

Мы также с особой тревогой выслушали 25 апреля заявление Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах г-жи Кумарасвами, в котором она охарактеризовала положение иракских детей

как нетерпимое. Наша страна также осуждает сексуальное и гендерное насилие, примером которого являются преступления в защиту чести, — безусловно, отвратительная практика. Поэтому важно продолжать работу по созданию и верному применению механизмов подотчетности и укреплять систему правосудия; это, несомненно, необходимые шаги в укреплении процесса национального примирения, верховенства закона и в борьбе с безнаказанностью.

Председатель (*говорит по-английски*): Теперь я выступлю с заявлением в качестве представителя Южной Африки.

Мы также благодарим заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Б. Линна Пэскоу за брифинг по рассматриваемому нами докладу, а представителя Соединенных Штатов посла Залмая Халилзада — за брифинг о деятельности Многонациональных сил (МНС-И). Мы с обеспокоенностью отмечаем, что, несмотря на улучшение общей ситуации с безопасностью к концу 2007 года, в последнее время положение ухудшилось и общая политическая ситуация и ситуация в плане безопасности в Ираке остается нестабильной.

Мы вновь заявляем, что любое урегулирование конфликта в Ираке должно включать в себя политический процесс на основе всеобщего участия и национальное примирение, а также конструктивный диалог со всеми соседними государствами. Принятие таких законов, как закон об амнистии и закон о правосудии и подотчетности, — это отрядный шаг к примирению различных сторон. Мы надеемся, что иракские стороны будут продолжать искать пути к дальнейшему примирению. Мы отмечаем, что принятие закона об амнистии, например, привело к тому, что суннитский блок «Тавафук» согласился вернуться в состав кабинета министров после долгого бойкота.

Мы поддерживаем содержащийся в докладе Генерального секретаря призыв к влиятельным общественным деятелям и партиям действовать в направлении политического диалога, компромисса и «признания того, что будущее Ирака зависит от его лидеров, выступающих за национальные интересы Ирака, а не за... партийные, этнические или профессиональные интересы» (S/2008/266, пункт 65).

Роль региональных субъектов невозможно переоценить. Наша делегация поддерживает усилия, направленные на решение проблем насилия, внутренне перемещенных лиц и беженцев. Мы положительно относимся к ряду обсуждений, включая состоявшиеся недавно в Кувейте, между Ираком и всеми его соседями, которые, действуя в партнерстве, стремятся обеспечить стабильность, безопасность и экономическое восстановление в регионе. Региональное сотрудничество необходимо для обеспечения стабильности, и не только в Ираке, но и во всем регионе.

Нас по-прежнему беспокоит ситуация с правами человека в Ираке. Мы призываем все стороны, включая МНС-И, обеспечить соблюдение прав человека и международного гуманитарного права, особенно в плане применения силы и задержания лиц. Нас тревожат сведения об обращении с задержанными, о которых говорится в последнем докладе Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ) о правах человека.

Наша делегация поддержала принятие резолюции 1790 (2007) о возобновлении мандата МНС-И, поскольку иракское правительство считает, что их дальнейшее присутствие необходимо для безопасности. Мы отмечаем ожидания иракского правительства в отношении того, что это может быть последним продлением мандата МНС-И.

В резолюции 1790 (2007) был продлен мандат Международного контрольно-консультативного совета (МККС). Южная Африка приветствует это решение, но по-прежнему обеспокоена тем, что ничего не делается в связи с неоднократно выявлявшимися серьезными нарушениями в распределении средств из Фонда развития Ирака и в надзорной деятельности за нефтяными месторождениями и подрядчиками. Нам говорили, что будет проведено заседание Совета Безопасности для обсуждения данных независимых аудиторов, прикрепленных к МККС. Такое заседание давно назрело, и мы призываем к его скорейшему проведению.

В заключение мы хотели бы повторить, что, невзирая на события, приведшие к нынешней ситуации, Совет Безопасности несет ответственность за обеспечение того, чтобы предоставленные МНС-И полномочия использовались согласно решениям Совета, чтобы природные ресурсы Ирака и

средства из Фонда развития Ирака использовались на благо иракского народа и чтобы все стороны соблюдали и уважали международное право и права человека.

Я возвращаюсь к своим обязанностям Председателя Совета.

Я предоставляю слово представителю Ирака.

Г-н Аль-Баяти (Ирак) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотел бы прежде всего поздравить Вас с выполнением обязанностей Председателя Совета Безопасности в этом месяце. Убежден, что Ваши мудрость и профессионализм будут и впредь служить залогом успеха в работе Совета. Я хотел бы также выразить благодарность Вашему предшественнику, Постоянному представителю Российской Федерации, за его мудрое руководство работой Совета в прошлом месяце.

Я хотел бы присоединиться ко всем государствам-членам и поблагодарить заместителя Генерального секретаря г-на Пэскоу за его заявление и посла Халилзада за заявление, с которым он выступил от имени Многонациональных сил в Ираке (МНС-И).

Моя делегация ознакомилась с докладом Генерального секретаря о деятельности Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), который содержится в документе S/2008/266. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью и выразить признательность за роль, которую играет Миссия под руководством Специального представителя Генерального секретаря г-на Стаффана де Мистуры в оказании помощи народу и правительству Ирака. Мы желаем ему всяческих успехов в его работе.

Моя делегация хотела бы отметить следующие аспекты событий, произошедших в Ираке за последние три месяца.

В этот период были ратифицированы важные документы, такие как закон о правосудии и подотчетности, который отменил осуществлявшуюся ранее политику дебаасификации и способствовал успешному развитию процесса примирения. В феврале Совет представителей одобрил генеральный закон Ирака об амнистии и закон о полномочиях советов мухафаз и утвердил генеральный бюджет на 2008 год. Осуществление закона об амнистии является одной из основных составляющих усилий по продвижению вперед процесса национального при-

мирения и созданию атмосферы стабильности и восстановлению безопасности в Ираке. Его принятие также придало новый импульс политическому процессу и усилиям по преобразованию политической карты Ирака.

Следует отметить, что соответствующие иракские власти, в сотрудничестве с судебными властями, постоянно занимаются изучением дел задержанных, в том числе в свете закона об амнистии, и следят за реабилитацией тех, кто был освобожден. Созданы десятки комитетов по расследованию для активизации работы по осуществлению закона об амнистии и ускорению освобождения подпадающих под его действие лиц, с тем чтобы позволить им вернуться в свои семьи и общины и принять участие в восстановлении страны. Из 37 000 лиц, содержавшихся под стражей под надзором сил Соединенных Штатов и иракских сил и подпадающих под действие закона об амнистии, в период после вступления в силу закона об амнистии — с февраля по 10 апреля — были освобождены 28 242 человека.

Что касается утверждения бюджета Ирака на 2008 год, который составил 48 млрд. долл. США, то иракское правительство подготовит дополнительный бюджет в конце июня еще на 5 млрд. долл. США в связи с ростом дохода Ирака в результате высоких цен на нефть. Это повысит способность государства предоставлять основные услуги иракским гражданам и оказывать поддержку перемещенным семьям, позволит повысить субсидии тем, кто охвачен программами соцобеспечения, и будет способствовать осуществлению проектов в области реконструкции.

Мы должны отметить, что Ирак ратифицировал Конвенцию Организации Объединенных Наций против коррупции, и в марте 2008 года в Багдаде прошел под эгидой Организации Объединенных Наций антикоррупционный съезд, на котором иракское правительство заявило, что коррупция представляет для перспектив восстановления Ирака ничуть не меньшую опасность, чем терроризм.

Что касается усилий иракского правительства по повышению уровня жизни и облегчению тягот, которые приходится переносить иракским гражданам, то Совет представителей принял закон о повышении зарплаты всех государственных служащих, с тем чтобы повысить уровень жизни всех иракцев.

Совет министров также выступил с рядом инициатив по созданию новых рабочих мест, что способствовало оживлению экономической деятельности и решению проблемы безработицы — например, путем предоставления гражданам небольших льготных кредитов. С этой целью правительство выделило 60 млн. долл. США каждой мухафазе и 100 млн. долл. США Багдаду, Мосулу и Басре. Упомянутые инициативы также включают расширение числа тех, кто подпадает под программы социальной защиты, и с этой целью наш кабинет решил создать 130 000 рабочих мест, которые должны быть заполнены к концу мая 2008 года. И это — в дополнение к 2000 рабочим мест, предоставленным министерством по окружающей среде в рамках проведения кампании по разминированию.

Что касается усилий правительства Ирака по оказанию помощи иракским беженцам и внутренне перемещенным лицам, то министерство по вопросам перемещенных лиц и миграции при координации и в сотрудничестве с Верховным комиссаром по делам беженцев работает над предоставлением им помощи. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью и выразить свою искреннюю признательность за усилия, предпринятые Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ). Наше правительство объявило о предоставлении семьям, которые были вынуждены покинуть свои дома, грантов в размере 150 000 иракских динаров, выдаваемых на шестимесячный период. Наше правительство также приступило к строительству 300 домов в провинции Амара, которые будут распределены между семьями перемещенных лиц. Иракское правительство вместе с УВКБ выступило с инициативой по развитию национальной стратегии оказания помощи иракским беженцам в соседних странах, а также обещало создать благоприятную обстановку для возвращения иракцев в свою страну для участия в процессе реконструкции. В этой связи я хотел бы выразить нашу благодарность странам, принимающим иракских беженцев. Мы подчеркиваем свое искреннее желание предпринять всевозможные усилия для нормализации ситуации в Ираке и создания атмосферы, благоприятной для их возвращения.

В свете недавних военных операций иракских вооруженных сил моя делегация хотела бы сказать о развитии обстановки в плане безопасности, кото-

рая существует во всем Ираке. Иракское правительство преисполнено решимости сосредоточить оружие в руках нашего правительства, разоружить боевиков и добиться, чтобы в стране не было никакой иной армии, кроме армии Ирака. Оно также твердо намерено продолжать преследовать банды, незаконные формирования и террористов, которые не желают сложить оружия, с тем чтобы покончить со всякой преступной деятельностью.

В то же время правительство Ирака подтверждает свою позицию опоры на разумный политический диалог, который необходим для достижения примирения и ослабления политической напряженности. Оно призвало всех, кто поднял оружие против нашего правительства и мирных граждан, сложить его и дать возможность иракским гражданам свободно жить в своей стране. Оно также заявляет, что без колебаний будет преследовать всех преступников, которые угрожают мирным гражданам.

Мое правительство подчеркивает, что недавняя военная операция, осуществленная иракскими вооруженными силами, является предупреждением всем незаконным формированиям о том, что впредь они не могут ставить себя выше закона. Наше правительство будет решительно бороться с теми, кто совершает убийства, грабежи, нападает на государственное имущество, занимается кражей и контрабандой сырой нефти, участвует в организованной преступности, проникает в правительственные учреждения, а также будет бороться с коррупцией на всех уровнях.

Иракское правительство подчеркивает, что эти операции не направлены против каких-либо конкретных политических течений, а скорее являются посланием всему миру в целом и иракскому народу в частности. Это послание, говорящее о том, что иракское правительство проводит политику справедливости и нейтралитета, политику внефракционной ориентации и стремления наказать тех, кто занимается противозаконной деятельностью, и оказать поддержку тем, кто соблюдает закон государства.

Иракский народ и все политические блоки, которые твердо стоят на стороне правительства и его различных учреждений безопасности, поддержали недавние военные операции, проводившиеся в ответ на нападения боевиков и преступников, независимо от их принадлежности. Они высоко ценят

роль, которую играют силы безопасности в поддержании правопорядка в Басре и в других провинциях. Это является важным подтверждением развития политического процесса по пути укрепления национального единства и создания демократической жизни.

Тем не менее наше правительство по-прежнему будет прилагать усилия и выделять средства для ослабления напряженности в вызывающих беспокойство районах, проводить там военные операции и добиваться улучшения основных услуг для всего населения в различных регионах и провинциях. Совет министров принял решение о выделении 350 млн. долл. США провинциям Багдада, Басры и Мосула для поддержки сервисных проектов. Сто миллионов долларов были также выделены на оказание помощи по осуществлению проектов в городе Садр и 50 млн. долл. США — для района Шаала в Багдаде.

Что касается политического уровня, то мое правительство преисполнено решимости сформировать правительство национального единства на национально согласованной основе. Немедленное возвращение различных политических блоков, которые вышли из правительства, ускорило бы формирование правительства национального единства. Несмотря на имеющиеся трудности и проблемы, политический процесс продвигается вперед. Демократическая трансформация, позитивные политические изменения и сосуществование среди иракского народа — все это проложит путь к осуществлению в Ираке проектов по восстановлению.

После всех войн, ухудшения обстановки в плане безопасности и разрушения инфраструктуры важно признать усилия «Советов пробуждения» и племен, а также важную и эффективную роль, которую они играют в рамках иракских сил безопасности, с тем чтобы обеспечить защиту беспокойных районов, снизить уровень насилия в Ираке и подорвать усилия «Аль-Каиды» и других террористических групп в Ираке. Иракское правительство дало обещание внедрить соответствующих необходимым критериям членов «Совета пробуждения» в иракские силы безопасности, что соответствует плану правительства.

Что касается процесса национального примирения, то иракское правительство объявило о том, что такой подход является не столько политическим

лозунгом, сколько всеобъемлющим стратегическим видением по перестройке правительственных учреждений на соответствующей основе. Этот процесс движем культурой диалога и терпимости, а также отказом от полемики, желанием продвинуться вперед, в будущее.

Процесс национального примирения завершился формированием 49 советов по поддержке. Тринадцать советов еще предполагается создать в ряде провинций Ирака и городах, которые были когда-то «горячими точками». Эти советы пользуются полной поддержкой нашего правительства.

Усилия по примирению привели к задержанию более 35 000 бывших членов вооруженных групп и организации «Аль-Каида». Сегодня они участвуют в деятельности «Советов пробуждения» бок о бок с членами иракских вооруженных сил в целях установления безопасности и стабильности. Наше правительство предоставляет раненым членам советов специальные субсидии в дополнение к праву на получение пенсий, которые предоставляются членам учреждений безопасности.

Кроме того, наше правительство восстановило в правах более чем 98 000 членов бывшей армии, которые служат в нынешней армии, и гарантировало право на получение пенсии более чем 21 000 ее членов. Пенсионное обеспечение было предоставлено более чем 48 000 работников распущенных учреждений. Кроме того, для бывших членов военно-промышленного сектора, имеющих ученые степени, было создано 5000 рабочих мест в различных гражданских учреждениях.

В последние несколько месяцев мы были свидетелями усиления региональной деятельности в том, что касается ситуации в Ираке. В дополнение к расширенному совещанию соседних с Ираком стран, которое состоялось в Кувейте 22 апреля 2008 года, три рабочие группы — по вопросам безопасности, энергетики и беженцев, — созданные в результате совещания в Шарм-эш-Шейхе, провели встречи в Дамаске, Стамбуле и Аммане. Все эти встречи поддержали усилия правительства Ирака по обеспечению безопасности и стабильности, роспуску и разоружению полувоенных формирований и борьбе с терроризмом, который угрожает нескольким странам в нашем регионе. Для борьбы с последствиями такой угрозы необходимы коллективные усилия.

Победа в Ираке и в борьбе, которую наша страна ведет с насилием и терроризмом, принесет благо не только Ираку, она будет способствовать укреплению безопасности и стабильности всего региона. Премьер-министр Ирака выступил на кувейтском совещании с заявлением, в котором он обратился ко всем соседним странам с просьбой активизировать их усилия по предотвращению проникновения в Ирак террористов и по ликвидации источников их финансирования. Премьер-министр также обратился с просьбой списать задолженность и понизить процент компенсации, с тем чтобы направить народу Ирака позитивный сигнал о том, что братские страны искренне намерены помочь ему преодолеть стоящие перед ним препятствия и трудности и ускорить выполнение проектов восстановления страны.

Следует отметить, что более 30 дружественных нам стран — как членов Парижского клуба, так и не входящих в его состав государств — уже аннулировали долги Ирака на общую сумму в 23 млрд. долл. США. Надеемся, что наши арабские братья тоже, следуя примеру, поданному другими друзьями Ирака, предпримут шаги по аннулированию иракской задолженности им. Премьер-министр также призвал братские арабские страны восстановить их дипломатические отношения с Ираком с учетом того, что в настоящее время в Ираке уже действует более 45 дипломатических представительств, консульств и миссий международных организаций. Премьер-министр заявил о готовности иракского правительства обеспечивать безопасность и защиту всех дипломатических представительств и их сотрудников.

Ирак считает достигнутую на кувейтском совещании договоренность провести следующую встречу министров соседних с Ираком государств в Багдаде одним из позитивных указаний на то, что правительство Ирака способно организовать на своей территории столь многозначительное мероприятие и обеспечить все необходимое для его проведения.

Ирак приветствует заявление братского нам Государства Кувейт о готовности начать под эгидой Компенсационной комиссии Организации Объединенных Наций двусторонние консультации с иракским правительством относительно суммы размером в 24 млрд. долл. США, которая останется по завершении выплаты компенсации за ущерб, нане-

сенный окружающей среде. Правительство Ирака считает это намерение наших братьев в Кувейте шагом в надлежащем направлении, если учитывать положения пункта 21 резолюции 1483 (2003), в котором говорится, что Совет Безопасности

«постановляет далее, что 5 процентов от поступлений, упомянутых в пункте 20 выше, должны направляться в Компенсационный фонд, учрежденный согласно резолюции 687 (1991) и последующим соответствующим резолюциям, и что, если международно признанное представительное правительство Ирака и Совет управляющих Компенсационной комиссии Организации Объединенных Наций во исполнение своих полномочий в отношении методов обеспечения того, чтобы платежи перечислялись в Компенсационный фонд, не примут решения об ином, это требование будет иметь обязательный характер для сформированного надлежащим образом международно признанного представительного правительства Ирака и любых его правопреемников».

Позвольте мне подчеркнуть, что Ирак с оптимизмом ожидает совещания по Международному договору с Ираком, организуемого Швецией 29 мая 2008 года с целью мобилизовать усилия международного сообщества на содействие процессу развития в Ираке и провести обзор хода выполнения обязательств, взятых на себя как Ираком, так и международным сообществом.

Кроме того, нам хотелось бы особо отметить ту важнейшую роль, которую Организация Объединенных Наций выполняет в Ираке согласно резолюции 1770 (2007) в обеспечении дальнейшего укрепления политического диалога и национального примирения таким образом, чтобы способствовать выполнению Договора с Ираком и помочь Ираку выполнить намеченные планы развития страны.

Стокгольмская конференция станет важным форумом для рассмотрения экономических и политических событий в Ираке и будущих перспектив содействия процессу восстановления.

За период 2007–2008 годов иракское правительство погасило задолженность на сумму в 23 млрд. долл. США от общей суммы внешней задолженности, составлявшей 75 млрд. долл. США. Правительство стремится погасить свою задолженность согласно обязательствам, принятым в ходе

состоявшегося в мае 2007 года шарм-эш-шейхского совещания. В 2007 году темпы роста иракской экономики составили 10,4 процента. Согласно оценкам Международного валютного фонда, в декабре 2007 года инфляция потребительских цен стабилизировалась на уровне 20 процентов, что значительно ниже 64,8 процента в декабре 2006 года.

В заключение позвольте мне особо выделить адресованную международному сообществу просьбу моего правительства об оказании ему поддержки в пресечении и предотвращении иностранного вмешательства во внутренние дела Ирака, которое дестабилизирует страну и отрицательно сказывается на ее безопасности. Мне также хотелось бы выразить нашу признательность всем тем странам, которые продолжают оказывать Ираку поддержку, тем, которые не закрыли свои представительства в Ираке, и тем, которые заново открывают там свои посольства, как, например, Королевство Бахрейн, которое объявило о том, что вскоре направит в Багдад своего посла. Я призываю все дружественные и братские нам страны возобновить работу своих представительств в Ираке и впредь поддерживать свои отношения с иракским народом.

Председатель (*говорит по-английски*): Желających выступить больше нет. На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 40 м.